

У НОМЕР

## Усім потрібно виконувати Конституцію

Наступна, четверта, сесія Верховної Ради України буде напружена — вже сьогодні в парламенті зареєстровано понад тисячу законопроектів. Голова Верховної Ради Володимир Литвин назвав на підсумковій прес-конференції основні завдання для парламенту: економічні закони, включаючи фінансову сферу; гуманітарна складова; проблема енергозбереження, з урахуванням того, що це буде темою номер один для України.

Ще один напрям — судова реформа, спрямована на те, щоб третя влада перестала демонструвати політичні симпатії, особливо напередодні офіційного початку президентської кампанії. За словами В. Литвина, вичерпні рішення треба прийняти і щодо підготовки до Євро-2012. А головне — напрацювати закон про основні засади внутрішньої та зовнішньої політики, а також зміни до держбюджету-2009. Але це, зауважив В. Литвин, повинна бути спільна робота, а не так, як нині, коли Президент запрошує на нараду міністрів вибірково, уряд проводить свої засідання, а Верховна Рада намагається розірватися між ними. На думку Голови Верховної Ради, повинна бути створена спільна робоча група, яка має проаналізувати економічні процеси у країні і зробити все для того, щоб увести їх у нормальне передбачуване річище. А головне політичне завдання — повернути довіру людей до інститутів і гілок влади. «Бо без довіри вирішити надзвичайно складні проблеми буде неможливо», — наголосив В. Литвин.

СТОР. 2

### Голова Верховної Ради України Володимир Литвин у вівторок здійснить робочу поїздку до Житомирської області

В. Литвин планує відвідати низку соціальних установ для дітей, зокрема Кмитівську спеціалізовану загальноосвітню школу-інтернат, Житомирський дитсадок № 26, Березівську спеціалізовану загальноосвітню школу-інтернат Житомирського району, Новоград-Волинську загальноосвітню школу-інтернат, Новоград-Волинський спеціалізований будинок дитини.

Голова Верховної Ради України також дасть прес-конференцію та здійснить запис для обласного телебачення.

Прес-служба Верховної Ради України.

Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.



## Свята вода очищала і зцілювала

Учора православний світ святкував Водохреще, або Богоявлення Господнє

Це третє найбільше свято, яке завершує цикл різдвяних свят. Церква розглядає Хрещення Господнє як «свято просвіти» народів, оскільки, за її вченням, саме з Хрещення Ісус розпочав проповідь євангельської істини. Свято ще називають Йорданом, адже обряд хрещення Ісуса Христа відбувався в річці Йордані. Назва ж Богоявлення походить від того, що, за біблійними оповіданнями, під час хрещення Ісуса на нього зійшов із небес Дух Святий. Тож уже традиційно до столичного Гідропарку ближче до обіду почали прибувати люди. Кияни вже звикли до того, що зазвичай сюди приїждять і відомі політики та керівники держави.

Цього разу в Гідропарку обійшлося без VIP-персон. Після молебну в тутешній капличці Хрещення Господнього під звуки церковного хору люди пройшли до Дніпра (на знімку). Там відбувся обряд освячення води, й охочі одразу могли її набрати. А згодом усі сміливі мали нагоду зануритись у холодну хрещенську (кажуть, цілющу) воду. Купання тривало до вечора.

Президент України Віктор Ющенко в день Хрещення відвідав каплицю Великомучениці Варвари на території санаторного комплексу Пуща-Озерна. Як повідомляє прес-служба глави держави, В. Ющенко за народним звичаєм викупався у хрещенській воді.

Крім Президента в крижаній купелі побували глава секретаріату В. Балога, віце-прем'єр-міністр І. Васюник, міністр оборони Ю. Єхануров, міністр у справах молоді та спорту Ю. Павленко та ін.

### НАМ ПИШУТЬ...

### Якби я був депутатом...

...то примусив би наших чиновників вивчити державну мову. Соромно за їхні публічні виступи! Студенти-африканці за пару років вивчають у вузі українську мову, а державні чиновники чомусь не можуть.

Степан ГОТЬКО.

Ужгород.

### ФОТОФАКТ

Біля Почесного консульства Німеччини у Львові відбувся мітинг під назвою «Україна і Європа: не треба нас сварити», під час якого городяни висловили свою думку про останні події у газових відносинах України і Росії.



Фото Володимира ПЕСЛЯКА (Укрінформ).

### ПОДІЇ

## Фігури вищого газового пілотажу

Про що прем'єри домовилися в Москві?

Очікувалося, що вчора в Москві в україно-російському газовому конфлікті буде поставлено крапку. Документи, які сторони готували в ці дні і зміст яких став таємницею за сімома печатками, на транзит газу в Європу і на постачання блакитного палива в Україну, планувалося підписати в присутності прем'єр-міністрів України і Росії Юлії Тимошенко й Володимира Путіна. Домовленості про це було досягнуто в ході переговорів глав урядів двох країн у російській столиці в ніч із суботи на неділю.

Після п'яти годин розмови довгоочікуваний нічний вихід Тимошенко і Путіна до преси приніс такі новини, які експерти і журналісти намагалися розшифрувати всю неділю й понеділок. Чесно кажучи, дійшли невтішних висновків про те, що, найпевніше, поставити крапку в газовому протистоянні не зовсім вдається.

СТОР. 8—9

### Наше МЗС упевнене, що стан здоров'я моряків на «Фаїні» не погіршився

Як повідомили «Голосові України» у прес-службі Міністерства закордонних справ, стан здоров'я наших моряків на судні «Фаїна», захопленому сомалійськими піратами, задовільний.

У міністерстві запевнили, що вони ретельно стежать за ситуацією на судні. (Цікаво, як їм це вдається?) А також вчасно інформують про її розвиток. Хоча на даний момент ніяких новин повідомити не змогли.

### КОРОТКО

Учора на Полтавщині без енергопостачання залишалось 22 населені пункти.

Бурякосійні господарства Харківської області за підсумками аграрного сезону-2008 опинилися у виграші.

Верховний Суд України розсекретив частину таємних документів про діяльність судової влади в радянські часи.

Творчий вечір з нагоди ювілею керівника Житомирського камерного хору імені Ю. Захарембського Івана Красовського відбувся в Житомирі.

Хмельничанин затримав трьох грабіжників і першим у новому році отримав відзнаку правоохоронців.

У Луганську оголошено конкурс на кращу проектну пропозицію «Пам'ятного знака жертвам терору воєнків ОУН і УПА».

Українці Угорщини відзначили День соборності України та Водохреще.

КАМАЗ готується до запуску головного конвеєра після місяця простою.

(За повідомленнями Укрінформу.)



Аспект євроатлантичної інтеграції

Голова Верховної Ради України Володимир Литвин у п'ятницю провів зустріч з міністром закордонних справ Республіки Польща Радославом Сікорським.



Сторони обговорили широке коло питань двосторонніх відносин, у тому числі, їх міжпарламентську складову, а також деякі аспекти євроатлантичної інтеграції України.

У ході зустрічі наголошувалося на важливості поглиблення українсько-польської співпраці в економічній сфері. Голова Верховної Ради України, зокрема, висловив думку про необхідність ухвалення «взаємовигідних рішень, які створять додаткові стимули для розвитку економік» України та Польщі, та забезпечення їх підтримки на законодавчому рівні.

В. Литвин та Р. Сікорський висловилися за активізацію міжпарламентських відносин, зокрема, Голова Верховної Ради України запропонував провести чергове засідання Міжпарламентської асамблеї України, Польщі та Литви.

Під час зустрічі відбувся обмін думками щодо політичних процесів в Україні та Польщі, а також щодо можливих шляхів розв'язання конфлікту у газовій сфері, який, за словами Голови Верховної Ради України, «набув загальноєвропейського забарвлення».

«Президенту, Прем'єр-міністру і парламенту необхідно говорити в один голос, єдиною мовою, ухвалювати рішення, які б відповідали інтересам України і враховували позицію усіх зацікавлених сторін, — сказав В. Литвин. — Влада має винести з цієї ситуації урок, у тому числі, в інформаційній сфері». При цьому Голова Верховної Ради України вкотре наголосив на необхідності забезпечення прозорості відносин у газовій сфері.

Голова Верховної Ради України також висловив думку, що усі гілки влади мають спільно визначити національні пріоритети і шляхи забезпечення їх реалізації. «Треба мати стратегічну мету і чітко визначити етапи її досягнення», — сказав В. Литвин.

За словами В. Литвина, необхідно прийняти «документ про системну роботу», і таким документом могли б стати програма діяльності уряду разом із законом про засади внутрішньої та зовнішньої політики, які мають ухвалюватися з обов'язковим врахуванням «настрою людей».

Прес-служба  
Верховної Ради України.

Про енергоощадні технології говоритимуть у Данії



Вони обговорили питання, пов'язані з організацією офіційного візиту Голови Верховної Ради до Королівства Данія, запланованого на 17—18 лютого цього року.

Сторони висловили сподівання, що візит сприятиме подальшому розширенню двосторонньої співпраці й активізації її парламентської складової. У цьому контексті В. Литвин виступив з ініціативою організації візиту парламентської делегації Данії до України.

Окрім зустрічей на вищому рівні, повідомив, зокрема, посол, однією з тем, яку пропонується до обговорення під час візиту, стане обмін думками у галузі екології, енергоощадних технологій, запровадження альтернативних джерел енергії.

Прес-служба  
Верховної Ради України.  
Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

Усім потрібно виконувати Конституцію

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

У і Р сиділи на трубі...

Перемовини стосовно постачання російського газу В. Литвин оцінив позитивно зі сподіванням на те, що протистояння у газовій сфері закінчиться. «Але від цього програли всі, переможців не буде», — вважає Голова Верховної Ради. Адже відновити потім роботу промисловості буде доволі непросто. До того ж В. Литвин застеріг від того, щоб рішення про те, що Україна одразу переходить на європейську формулу обрахування ціни на газ, не вилилось у поглиблення політичного протистояння. Глава парламенту повідомив, що мав розмову з Надзвичайним і Повноважним Послом України у Російській Федерації, а також із головою «Нафтогазу». Ціна на газ, за словами В. Литвина, становитиме в межах 240—250 доларів із урахуванням того, що вартість газу буде зменшуватися відповідно до падіння цін на нафту. «Тобто ми сподіваємося, що вийдемо на те, з чого починали», — сказав Голова Верховної Ради.

В. Литвин назвав реальними перспективи утворення газотранспортного консорціуму, виходячи з того, що Росія має газ, а ми маємо трубу і можемо не просто прокачувати газ і забезпечувати Україну блакитним паливом у необхідних обсягах, а й заробляти на цій трубі, зберегти свої економічні та політичні важелі. «Тому рано чи пізно ми повернемося до газового консорціуму — Україна, Росія, Європейський Союз, — вважає Голова Верховної Ради. — У нас є труба, транзитні можливості, у Росії — газ. Газовий консорціум я бачу так: щоб Україна мала доступ до газових родовищ у Росії і могла брати участь в їх освоєнні і відповідно транспортуванні газу».

Глава парламенту також додав, що людей не цікавить — є посередник у постачанні газу чи немає, хто доставляє газ, їх цікавить одне — щоб газ був у домівках, на виробництві, бо від цього залежать зарплати і відрахування до бюджету, і щоб газ був за прийнятною ціною.

На високих посадах повинні працювати професіонали

Відповідаючи на запитання, чи готовий узяти Блок Литвина на себе відповідальність за стан у державі в разі отримання посад в уряді, Володимир Литвин наголосив, що він уже взяв на себе всю відповідальність за те, що відбувається у країні. «Верховна Рада зробила все, щоб підхопити країну, що падає», — сказав він. За рік, що минув, із 155 пленарних засідань, які мали відбутися у парламенті, 55



засідань парламент не працював. І це ще більше посилювало напруження в політичних стосунках, невизначеність і протистояння у країні.

Нині Блок Литвина, за словами його лідера, не вимагає посад в уряді. Водночас В. Литвин вважає, що треба відійти від квотного принципу призначення на високі посади, а членами уряду мають працювати лише хороші фахівці та професіонали. Голова Верховної Ради також висловився за розгляд і прийняття програми діяльності уряду, яка повинна бути результатом колективних напрацювань. До того ж парламент має виконати свою контрольну функцію — забезпечити, щоб прийняті парламентом рішення були безумовно виконані.

А що далі?

Постановці питання про недовіру уряду, за словами В. Литвина, має передувати відповідь на ключове запитання: а що далі? Адже хоча сьогодні є за що критикувати владу, включаючи Кабінет Міністрів, треба думати, як не призвести до руйнації країни. На думку В. Литвина, якщо будуть підстави сформувати нову коаліцію, тоді можна й вирішувати питання стосовно уряду. Але в разі постановки питання лише про відставку уряду, далі процеси можуть розвиватися ще гірше і буде

остаточно втрачено керованість у державі. Те саме стосується і питання про імпідмент Президента, в якому домінує політичний підхід. «Закон про тимчасові слідчі та спеціальні комісії Верховної Ради — це насамперед інструмент опозиції контролювати владу, — зауважив глава парламенту. — Але цей інструмент не повинен бути перетворений на засіб боротьби і зведення рахунків між політиками та між кланами». Він вважає, що варто очікувати вето на цей закон, але, враховуючи велику кількість депутатів, які проголосували за ухвалення закону в цілому, потенціал для подолання президентського вето є надзвичайно великим.

Глава парламенту також нагадав про закон про організацію роботи Верховної Ради, який надає Регламенту статусу закону, але Президент відмовився його підписувати, незважаючи на те, що парламент подолав вето на цей закон. В. Литвин повідомив, що звернувся до Президента з пропозицією не започатковувати практику підписання законів Головою Верховної Ради і підписати закон в установленому порядку й оприлюднити його. «Якщо він відмовиться це зробити, я буду змушений виконати волю Верховної Ради, підписати й оприлюднити цей закон, — зазначив глава парламенту. — Бо йдеться про виконання Конституції».

Юліана ШЕВЧУК.  
Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

Кожні півгодини діагностують новий випадок раку молочної залози

ГОТУЄТЬСЯ ЗАКОНОПРОЕКТ

Рак молочної залози є одним із найпоширеніших онкологічних захворювань. Як стверджують спеціалісти, реальні шанси почути цей страшний діагноз має кожна сьома жінка в Україні. До того ж Україна, зважаючи на наслідки аварії на Чорнобильській АЕС, інші техногенні чинники та пов'язані з ними екологічні наслідки, мала б однією з перших сформувати якісну систему захисту від цього захворювання.

З огляду на це, як повідомила «Голосу України» прес-служба Народної партії, народний депутат від фракції «Блок Литвина» Олег Зарубінський підготував проект закону «Про профілактику, діагностику та лікування передраку та раку молочної залози», який у першому читанні підтримали 256 парламентаріїв.

Автор документа пропонує визначити принципи організації боротьби з передраком та раком молочної залози, повноваження органів виконавчої влади та органів місцевого самоврядування, правові основи міжнародного співробітництва у цій сфері.

Коментуючи необхідність цього закону, Олег Зарубінський зазначив: «Серед причин смертності у жінок працездатного віку

рак молочної залози посів перше місце сьогодні. Кожні 30 хвилин в Україні діагностують новий випадок раку молочної залози, а щогодини від цієї хвороби помирає одна жінка. В середньому хвора жінка втрачає 17—18 років життя».

За його словами, проблема полягає в тому, що остаточний діагноз в багатьох випадках встановлюють на останніх стадіях, коли, на жаль, лікування практично неефективне. За статистикою, у 40 відсотків хворобу діагностують уже в занедбаному стані, коли її лікування неможливе. Народний депутат зауважив, що водночас ті, хто звернувся до лікарів на ранній стадії раку, виживають у 95 відсотках, а на третій стадії — 50, на четвертій — лише 15 відсотках.

Також Олег Зарубінський наголосив: «Я доповідав цей законопроект на засіданні профільного комітету, і було прийнято узгоджене рішення, щоб створити робочу групу на базі цього комітету і враховувати, крім положень мого законопроекту, пропозиції фахівців». Народний обранець переконаний, що «рак молочної залози — це проблема не політиків, не політики, це проблема життя, психологічного стану якнайменше половини населення України, а це проблема збереження генофонду нашого народу».

Постанова Верховної Ради України  
Про внесення змін до календарного плану проведення третьої сесії Верховної Ради України шостого скликання

Верховна Рада України постановляє:

- Внести зміни до календарного плану проведення третьої сесії Верховної Ради України шостого скликання, затвердженого Постановою Верховної Ради України від 11 липня 2008 року, передбачивши:
  - тиждень з 19 по 23 січня — робота в комітетах і фракціях;
  - тиждень з 26 по 30 січня — робота з виборцями.
- Ця Постанова набирає чинності з моменту її прийняття.

Голова Верховної Ради України В. ЛИТВИН.

м. Київ, 15 січня 2009 року.  
№ 865-VI.

На Тернопільщині стартувала виборча кампанія

Інформацію про це оприлюднила нещодавно обрана обласна ТВК. Відповідно до постанови Верховної Ради вибори до Тернопільської обласної ради призначено на 15 березня. Ініціював позачергове волевиявлення мешканців області голова облдержадміністрації Юрій Чижмар. Причиною стало політичне протистояння між колишніми однодумцями: представниками БЮТу та КУНу, з одного боку, та «Нашої України» й УНП — з другого. Ось уже понад рік це блокує роботу ради. Практично всі прийняті рішення спростовують суди. У тому числі й останнє — про новий склад обласної ТВК, яку очолив представник «Батьківщини», — нині розглядається в суді. Депутати від «Нашої України» та УНП вважають чинним попередній склад ТВК.

Якщо так неоднозначно стартувала кампанія, то чого чекати від виборів? Їх результати при наявності двох ТВК також можуть визнати недійсними. Мимоволі напрошується думка про те, що позачергові вибори не всім політичним силам, які нині представлені в обласній раді, вигідні. Рейтинг їх, як показують соціологічні дослідження, проведений у трудні, невпинно падає.

Водночас позачергові вибори можуть відбутися і до міської ради Тернополя. Як відомо, тимчасова слідча комісія Верховної Ради виявила чимало порушень у роботі представницької влади обласного центру. Особливо — у земельних питаннях, розтринькуванні комунальної власності тощо.

Любов ЛЕВИЦЬКА.

Депутатська фракція Партії регіонів висловлює глибоке співчуття народному депутату України КОРЖУ Віктору Петровичу з приводу непоправного горя — смерті матері

Наталії Григорівни.

У цей важкий час ми поділяємо біль втрати з колегою та шилиємо свої голови у щирій скорботі. Пішла з життя людина з великим серцем та чуйною душою, доброзичливий колега, справжній професіонал, відомий учений-латиніст, професор філології.

Це непоправна втрата для рідних, близьких і друзів; для вітчизняної науки, викладацького колективу Харківського національного університету ім. В. Н. Каразіна, де Наталія Григорівна працювала багато років, а також численних її послідовників та учнів.

Світла пам'ять про Наталію Григорівну назавжди залишиться в наших серцях.

Голова фракції Партії регіонів  
В. ЯНУКОВИЧ.



# Реалістичність затвердженого державного бюджету на 2009 рік та шляхи забезпечення виконання його доходів

Однією з основних вимог до складання, затвердження й виконання бюджету є забезпечення збалансованості його надходжень та витрат, що визначено статтею 95 Конституції України. Це досягається за умов реалістичності показників бюджету.

## Дискусії

У зв'язку із затвердженням державного бюджету України на 2009 рік не стихають дискусії експертів стосовно реалістичності показників основного фінансового документа країни, насамперед його дохідної частини. З урахуванням впливу світової фінансової кризи та накопичених у країні внутрішніх проблем державний бюджет на 2009 рік — складний для виконання.

Доходи бюджету є напруженими щодо забезпечення їх надходження у запланованих обсягах, оскільки розраховані урядом відповідно до оптимістичного сценарію розвитку економіки України на 2009 рік (згідно з яким передбачено реальне зростання валового внутрішнього продукту до попереднього року на 0,4 відсотка) та за невизначеності ціни на імпортований природний газ.

Водночас розрахункові доходи зведеного бюджету на 2009 рік становлять 29,4 відсотка прогнозного валового внутрішнього продукту, що відповідає тенденції перерозподілу ВВП через бюджет протягом останніх років.



Ураховуючи економічні проблеми, які постали перед Україною у 2009 році, вкрай важливо забезпечити наповнення державного та місцевих бюджетів для проведення в повному обсязі соціальних виплат та інших витрат споживання (частка яких у витратах державного бюджету становить близько 80 відсотків) та необхідних витрат для відновлення розвитку економіки.

Якщо всім разом — Президенту України, уряду, парламенту і, звичайно, бізнесу — докласти зусиль до порозуміння, злагодженої роботи та солідарної відповідальності щодо подолання кризових явищ в економіці країни, показники бюджету мають бути виконані.

## Збалансованість

Кабінет Міністрів України одночасно з проектом закону про державний бюджет України на 2009 рік подав до Верховної

Ради України окремо ще 18 законопроектів, які повинні забезпечити збалансованість бюджетної системи України та фондів загальнообов'язкового державного соціального і пенсійного страхування.

Верховна Рада України вже ухвалила частину таких урядових законопроектів, зокрема, щодо збільшення плати за користування надрами та водокористування, податку з власників транспортних засобів та ставок акцизного збору на тютюнові вироби, спирт, алкогольні напої, пиво, бензин, дизельне паливо, деякі транспортні засоби. Також прийнято закон про мінімізацію наслідків фінансової кризи у сфері зайнятості населення.

Водночас із метою підтримки сільського господарства ухвалено закон стосовно збереження спеціального пільгового режиму оподаткування податком на додану вартість для сільськогосподарських товаровиробників.

Усім зрозуміло, що необхід-

**Доходи бюджету є напруженими щодо забезпечення їх надходження у запланованих обсягах.**

но прийняти ще низку антикризових законопроектів щодо розширення бази оподаткування, насамперед для зміцнення доходної бази місцевих бюджетів: проекти законів про податок на нерухоме майно (нерухомість), відміне від земельної ділянки, про внесення змін до Закону України «Про патенту-

вання деяких видів підприємницької діяльності» тощо.

Для оптимізації дохідної та видаткової частин бюджету Пенсійного фонду України на 2009 рік потрібно прийняти законопроект про внесення змін до деяких законів України щодо пенсійного забезпечення.

Поряд з удосконаленням податкового законодавства не менш важливим та реальним джерелом наповнення дохідної частини бюджету є виведення економіки з тіні, яка, за деякими розрахунками, сягає понад 25 відсотків.

Злагоджена робота податкової та митної служб з ліквідації схем мінімізації податкових зобов'язань і запобігання ухиленню від оподаткування та використання злочинних схем, перекриття тінювих схем імпорту, зменшення потоків контрабандного ввезення товарів без сплати податків повинна дати необхідний позитивний результат у наповненні доходів бюджетів усіх рівнів.

Проте і приватному сектору осторонь стояти не можна, немає податків — не буде чим забезпечувати виконання основних функцій держави. Криза має навчити всіх нас раціонально та ефективно використовувати грошові та матеріальні ресурси.

Настав саме той час, коли перемогу над кризовими явищами можна одримати, якщо кожен буде думати передусім про країну, а потім уже про власні інтереси.

**Микола ДЕРКАЧ, голова Комітету Верховної Ради України з питань бюджету, член депутатської фракції «Блок Литвина».**

керівництва регіоналів до маніпуляцій Нацбанку з валютним курсом та золотовалютними резервами.

Ще кілька місяців такої «ефективної» і «прозорої» валютної політики — і в країні не буде достатньо валюти, аби оплатити критичний імпорт — передусім енергоносіїв. Безвідповідальна політика Нацбанку робить більш дорогим і обтяжливим зовнішній борг держави, а також зовнішні борги українських підприємств і українських банків. Той же НАК «Нафтогаз України» буде змушений купувати долари для оплати газу за більш високим курсом — це вимивання коштів з державного підприємства.

Вахханалія з обмінним курсом, різке зростання готівкового курсу долара б'ють по сімейних бюджетах мільйонів українців, які мають валютні кредити на житло, автомобілі, побутову техніку.

Стрімке зниження курсу гривні, збільшення виплат підприємств по валютних кредитах розкручує інфляцію в Україні. В останні місяці стрімке подорожчання фіксується саме на тих ринках, які залежать від імпорту і від курсу долара. Насамперед йдеться про стратегічно важливий ринок ліків і медичних препаратів. Значна частина провини за те, що хворі нині змушені переплачувати за імпортні інсулін і аспірин, лежить саме на керівництві Нацбанку (а також на плечах Президента, який зупинив дію постанов уряду щодо обмеження торговельних надбавок на ліки).

За все це несе відповідальність керівництво Національного банку.

*ЗАКІНЧЕННЯ НА 5-Й СТОР.*

## Бюджет Севастополя зменшиться майже на третину

Фахівці фінансового управління міськдержадміністрації прогнозують, що торішнього рівня збору в «гаманець» міста досягти, швидше за все, не вдасться. В абсолютних цифрах зменшиться так звана дотація вирівнювання — на 23 мільйони, а це практично чверть торішніх надходжень. Ще на 6 мільйонів «всохли» фонд оплати праці, оплата листків непрацездатності і вакантних ставок. До того ж кошторис на придбання енергоносіїв розрахований, виходячи з двадцятивідсоткового подорожчання, на п'яту частину звелили скоротити їхнє фізичне споживання.

Проте влада Севастополя має намір 2009 року продовжити будівництво життєво важливих об'єктів за рахунок продажу об'єктів комунальної власності й невеликих земельних ділянок. Про це заявив голова міської державної адміністрації Сергій Куніцин на брифінгу. Передусім ідеться про газовий дюкер через Севастопольську бухту, українську школу-колегіум, низку об'єктів ЖКГ, завершення газифікації початих об'єктів.

**Микола МАГДИЧ.**

## Депутати заснували відзнаку на честь Степана Бандери

Депутати Івано-Франківської обласної ради затвердили положення про почесну відзнаку «100-річчя від дня народження Головного провідника ОУН Степана Бандери». Нею відзначатимуть учасників національно-визвольної боротьби українського народу, а також державних, політичних, громадських діячів, науковців, іноземних громадян та активних учасників українського державотворення, які своєю працею утверджують та розбудовують незалежну Україну. Рішення про нагородження почесною відзнакою ухвалюватимуть на сесії облради.

**Дарина НАЗАРЧУК.**

## ОФІЦІЙНО

*У зв'язку з виключенням із списків вважати недійсними посвідчення помічників-консультантів народного депутата України Гримчака Ю.М.:*

Гетьмана Олексія Юрійовича (номер посвідчення 359/37),

Єрмака Сергія Миколайовича (номер посвідчення 359/20),

Карпюка Миколи Андроновича (номер посвідчення 359/31),

Квасниці Ігоря Романовича (номер посвідчення 359/26),

Мазур Тетяни Володимирівни (номер посвідчення 359/16),

Шматка Олександра Валерійовича (номер посвідчення 359/36),

Яковлева Віталія Васильовича (номер посвідчення 359/06),

Кривоносова Миколи Олександровича (номер посвідчення 359/17),

Сологуба Романа Олександровича (номер посвідчення 359/34),

Лозневого Павла Анатолійовича (номер посвідчення 359/32).

**Управління кадрів.**

# Про нагальні питання соціально-економічного життя-буття України

Згідно із статтями 99 і 100 Конституції України питаннями валютного регулювання в Україні займається виключно Нацбанк. Ст. 99 Конституції чітко гласить: «Забезпечення стабільності грошової одиниці є основною функцією центрального банку держави — Національного банку України». Національний банк України протягом останніх місяців діє з точністю до навпаки. Він свідомо понижує гривню та дестабілізує ситуацію на валютному ринку.

## Щодо ситуації на валютному ринку та дій Нацбанку

У грудні минулого року за ініціативи глави уряду та парламентської фракції Блоку Юлії Тимошенко було створено парламентську тимчасову слідчу комісію, яка документально довела численні корупційні зловживання керівництва Нацбанку в особі його голови Володимира Стельмаха. Так, комерційний банк «Надра», придбаний олігархом-регіоналом Дмитром Фірташем лише за 60 мільйонів доларів, отримав рефінансування (допомогу) від НБУ в 7 мільярдів гривень — такої суми не було надано жодному іншому українському банку!

Також мільярди гривень, які Нацбанк виділяв зі своїх резервів на рефінансування окремих комерційних банків, за мовчазної згоди НБУ не використовували

за прямим призначенням, а витрачали на купівлю валюти на міжбанківському валютному ринку з метою спекуляцій, що провокує ще більший попит на долари і євро, а отже, зростання їхнього курсу.

26 грудня Верховна Рада України прийняла постанову, в якій висловила недовіру голові та правлінню Національного банку України. Цією ж постановою парламент звернувся до Президента України Віктора Ющенка з вимогою невідкладно внести подання на звільнення голови Національного банку України Володимира Стельмаха. (Голову НБУ звільняє Верховна Рада, але лише за поданням Президента — так вимагає Конституція).

Президент проігнорував вимогу парламенту. І це за того, що навіть високопосадовці секретаріату Президента заявляли про підозри щодо корупції в діях правління НБУ: «Критерії розпо-



ділу цих величезних ресурсів (валюти із золотовалютних резервів НБУ. — Авт.) незрозумілі не тільки суспільству, а й самим суб'єктам ринку. Це викликає справедливі підозри в наявності корупційної складової в діях НБУ» (перший заступник голови секретаріату Президента України Олександр Шлапак, брифінг, 30.10.2008). Більше того, навіть сам Президент України В. Ющенко ще 2 грудня 2008 року пригрозив «жорсткими кадровими рішеннями» щодо керівництва НБУ.

15 січня Верховна Рада ухвалила ще одну постанову, в якій знову вимагає від Президента Ющенка внести подання на звільнення Стельмаха з посади голови Нацбанку і призначення нової кандидатури на цю посаду.

Зрозуміло, що, послідовно відмовляючись звільнити Стельмаха, Ющенко бере на себе відповідальність за його маніпуляції з гривнею. Саме з ініціативи Віктора Ющенка і відбулося призначення пана Стельмаха. Вони є давніми соратниками ще з тих часів, коли Президент сам очолював Нацбанк. Стельмах був його заступником. У 1998—1999 роках, коли вони обоє керували Нацбанком, гривня знецінилась майже втричі! Віктор Ющенко та голова НБУ Володимир Стельмах — це єдина команда, яка контролює НБУ ось уже 15 років.

Прикриває Стельмаха і частина Партії регіонів. Десятки депутатів-регіоналів 15 січня не голосували за його відставку, зокрема й депутат Юрій Бойко, який тісно пов'язаний з Фірташем! Це зайвий раз доводить справедливість звинувачень у причетності



# У парламент внесено законопроект «Про заборону реабілітації та героїзації фашистських колабораціоністів»

15 січня 2009 року народний депутат України Вадим Колесніченко (на знімку) вніс до Верховної Ради України проект закону України «Про заборону реабілітації та героїзації фашистських колабораціоністів 1933—1945 рр.» № 3618. Народний депутат розповідає про основні позиції документа.



Законопроектом даються чіткі визначення головних термінів та понять, законодавчо забороняються будь-які дії, спрямовані на реабілітацію та героїзацію фашистських колабораціоністів, членів Організації українських націоналістів (ОУН), Української повстанської армії (УПА), Української повстанської армії «Поліська Січ» (УПА «Поліська Січ» Тараса Бульби-Боровця), Української народно-революційної армії, Української головної визвольної ради (УГВР), батальйонів «Нахтігаль» і «Роланд» у складі вермахту, 14-ї Гренадерної дивізії Ваффен-СС «Галичина», Української національної армії, Українського визвольного війська тощо. Органи державної влади, органи місцевого самоврядування та їх посадові особи зобов'язані протидіяти будь-яким формам реабілітації та героїзації фашизму.

Відповідними змінами у Кримінальному кодексі України передбачено встановлення відповідальності за реабілітацію, героїзацію та пропаганду фашистських колабораціоністів у вигляді позбавлення волі від п'яти років до довічного ув'язнення.

Адже внаслідок розв'язання націонал-соціалістичним режимом Німеччини Другої світової війни, масових злочинів проти людства та людяності протягом 1939—1945 років загинули щонайменше 55 мільйонів осіб (із яких 27 мільйонів військових), зазнали поранень 35 мільйонів осіб.

Водночас Україна та українці є чи не найбільш постраждалими стороною від дій фашистського режиму. Понад 8 мільйонів українців були вбиті, закатовані в концетраційних таборах фаши-

тами та їхніми колабораціоністами, померли від голоду та хвороб, спричинених нелюдським режимом.

Реалізація принципів нацизму та фашизму на практиці — расизм, антисемітизм, шовінізм, соціальний дарвінізм, ідеалізація нордичної раси призвели до вчинення жаклих злочинів проти світу й людства і були засуджені Нюрнберзьким трибуналом 1945—1946 років. Військові злочини та злочини геноциду, відповідно до рішення Нюрнберзького трибуналу та статей 437—439, ч. 1, ст. 442 Кримінального кодексу України, не мають строку давності.

Загалом фашистськими колабораціоністами, за різними даними, стали від 1,8 до 2,5 мільйона осіб в усіх захоплених фашистами країнах. Діяльність колабораціоністів засуджена Нюрнберзьким трибуналом й не підлягає реабілітації в цивілізованих європейських країнах. Нацистські злочинці, в тому числі й із числа колабораціоністів, переслідуються й досі. Більше того, в низці країн — Італії, Франції, Німеччині тощо — прийнято антифашистські закони й закони, що встановлюють кримінальну відповідальність за невизнання злочинів фашизму і спроби реабілітації колаборантів.

Саме тому проект закону України «Про заборону реабілітації та героїзації фашистських колабораціоністів 1933—1945 рр.» внесено на розгляд Верховної Ради України з метою встановлення законодавчої заборони реабілітації та героїзації фашистських колабораціоністів 1933—1945 років, недопущення відродження нелюдської ідеології нацизму та фашизму в Україні, протидії сус-

пільним організаціям і посадовим та іншим особам, що поширюють таку ідеологію.

Організація Об'єднаних Націй у своїх резолюціях «Ствердження принципів міжнародного права, що визнані Статутом Нюрнберзького трибуналу» від 1946 року, «Заходи, які повинні бути вжиті проти нацизму та расової нетерпимості» від 1967 року та «Неприпустимість певних видів практик, які сприяють ескалації сучасних форм расизму, расової дискримінації, ксенофобії і пов'язаної з ними нетерпимості» від 4 листопада 2008 року засудила не лише фашизм, а й спроби реабілітації фашистських посібників та оголошення їх учасниками «національно-визвольних» рухів.

На жаль, держава Україна не підтримала листопадову декларацію ООН про засудження фашизму і фашистського колабораціонізму, що не лише призвело до значного міжнародного осуду, але ще раз підтвердило курс націоналістичного українського керівництва на реабілітацію фашизму і спробу побудови націоналістичної держави. Законодавча ініціатива Президента про надання статусу учасників визвольних змагань членам ОУН, УПА тощо — активним виконавцям геноциду євреїв, поляків, присвоєння звання героя України капітану СС, нагородженому Залізним Хрестом Роману Шухевичу, спроба відзначення державними нагородами Степана Бандеру та святкування дня його народження тощо — лише останні кроки в цьому напрямі.

Схвалення норм цього законопроекту матиме значні позитивні соціальні наслідки, адже зніме значне соціальне напруження в питанні героїзації та реабілітації фашистських колабораціоністів з числа українців, сприятиме підвищенню міжнародного авторитету України й вихованню суспільної моралі в дусі гуманізму та поваги до прав людини, створить умови для притягнення до відповідальності посадових осіб, винуватих у розгортанні фашизму та нетерпимості в Україні.

**Вадим КОЛЕСНІЧЕНКО,**  
народний депутат України.

# Заява

Федерація профспілок України висловлює крайню стурбованість трудящих ситуацією, що склалася у зв'язку із зупинкою підприємств низки галузей економіки внаслідок непостачання природного газу. Особливо постраждали хімічні, металургійні підприємства, які є провідними вітчизняними експортерами і забезпечують надходження в Україну валюти, формують значну частину валового внутрішнього продукту і бюджету держави. Зриваються договори та контракти на постачання продукції, що негативно позначилося також на роботі суміжних галузей, працівники втрачають роботу і зарплату, порушуються їхні соціально-економічні та трудові права. Усе це створює реальну загрозу поглиблення фінансово-економічної кризи.

Катастрофічна ситуація в хімічній галузі. Усі шість азотних підприємств, що використовують газ як сировину, зупинено.

Українська ситуація в металургійному комплексі. Станом на 11 січня 2009 року із 42 мартенівських печей зупинено 31, з 13 електростанцій — 10, не працює половина конвертерів і більше третини доменних печей.

На більшості підприємств галузі запроваджено скорочений режим робочого часу та інші соціально-трудові обмеження. Повідомлення із 76 найбільших підприємств галузі, де працює 356 тисяч осіб (65% загальної чисельності тих, що працюють у галузі), свідчать про те, що соціально-трудові обмеження торкнулися 222 тисяч осіб. Фактично у цих колективах постраждало дві третини працівників.

Загалом заручниками бездіяльності влади у подоланні газової проблеми вже стали мільйони громадян України. Адже відбувається скорочення теплопостачання в оселі, дитячі заклади, навчальні установи, лікарні. Некомпетентні й безвідповідальні дії можновладців є вкрай небезпечними і можуть призвести до економічної та соціальної катастрофи.

Федерація профспілок України постійно вимагає від влади вирішувати життєво важливі проблеми громадян шляхом соціального діалогу, конструктивного взаємодії. Відбувалися робочі зустрічі з керівниками уряду, вносилися відповідні конструктивні пропозиції.

Профспілки вимагають невідкладного вироблення та прийняття ефективної і зрозумілої для українського суспільства програми подолання фінансово-економічної кризи, відродження вітчизняного виробництва та надійного забезпечення життєвих потреб громадян. Необхідно терміново розробити за участю профспілок і роботодавців комплексні урядові програми щодо збереження і розвитку робочих місць, захисту вітчизняних товаровиробників і розвитку внутрішнього ринку, а при прийнятті антикризових рішень захистити зміст та обсяг існуючих трудових, соціально-економічних прав працівників та пенсіонерів, не допустити зниження рівня їхнього життя.

У грудні 2008 року Федерація профспілок змушена була вдатися до масових попереджувальних протестних акцій з вимогою негайного запровадження комплексних антикризових дій з метою захисту вітчизняних підприємств, збереження робочих місць, заробітних плат і соціальних гарантій.

Однак єдиною реакцією влади стали обіцянки. Норми законів та досягнуті домовленості не виконуються. Таке зневажливе ставлення до соціального діалогу при вирішенні найважливіших питань життя трудящих є неприпустимим.

Федерація профспілок України заявляє про свою незгоду з діями влади і вимагає від Кабінету Міністрів України негайно вжити вичерпних заходів щодо забезпечення природним газом підприємств вітчизняної промисловості, теплокомуненерго. Кожен крок повинен бути прозорим, підконтрольним громадськості і відповідати інтересам народу України.



**Василь ХАРА,**  
голова Федерації профспілок України,  
народний депутат України.

## ПОСТАНОВА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ Про проведення парламентських слухань на тему: «Про організацію та проведення фінальної частини чемпіонату Європи 2012 року з футболу в Україні»

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Провести парламентські слухання на тему: «Про організацію та проведення фінальної частини чемпіонату Європи 2012 року з футболу в Україні» 11 березня 2009 року о 15 годині в залі пленарних засідань Верховної Ради України.
2. Кабінету Міністрів України до 26 лютого 2009 року підготувати і подати до Верховної Ради України необхідні інформаційно-аналітичні матеріали про хід виконання заходів щодо підготовки та проведення фінальної частини чемпіонату Європи 2012 року з футболу.
3. Комітету Верховної Ради України з питань сім'ї, молодіжної політики, спорту та туризму здійснити необхідні заходи щодо організаційного та методологічного забезпечення парламентських слухань.
4. Національній радіокомпанії України і Національній телекомпанії України, Інформаційному управлінню Апарату Верховної Ради України забезпечити в установленому порядку висвітлення парламентських слухань у засобах масової інформації.
5. Управлінню справами Апарату Верховної Ради України здійснити матеріально-технічне забезпечення, необхідне для організації і проведення парламентських слухань та видання їх матеріалів Парламентським видавництвом.

**Голова Верховної Ради України В. ЛИТВИН.**  
м. Київ,  
13 січня 2009 року.  
№ 841-VI.

## ПОСТАНОВА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ Про відзначення 65-річчя Перемоги у Великій Вітчизняній війні та звільнення України від фашистських загарбників

На відзначення пам'ятних дат Великої Вітчизняної війни, вшанування подвигу народу в боротьбі за свободу і незалежність Вітчизни, поліпшення соціального захисту ветеранів війни та на виконання Закону Укра-

їни «Про увічнення Перемоги у Великій Вітчизняній війні 1941—1945 років» Верховна Рада України **постановляє:**

1. Запропонувати Кабінету Міністрів України утворити Організаційний комітет з підготовки та проведення заходів з відзначення 65-річчя Перемоги у Великій Вітчизняній війні та звільнення України від фашистських загарбників та розробити план заходів з підготовки та відзначення 65-річчя пам'ятних дат Великої Вітчизняної війни, передбачивши, зокрема:
  - фінансування з Державного бюджету України та місцевих бюджетів, а також за рахунок пожертвувань юридичних і фізичних осіб видатків на виконання вимог Закону України «Про статус ветеранів війни, гарантії їх соціального захисту» та забезпечення виконання плану дій щодо поліпшення життєзабезпечення ветеранів війни на 2007—2010 роки, затвердженого розпорядженням Кабінету Міністрів України від 11 вересня 2007 року № 731-р;
  - проведення в 2009—2010 роках Всеукраїнської естафети пам'яті та Всеукраїнської акції з відзначення 65-річчя звільнення міст, інших населених пунктів та регіонів України від фашистських загарбників;
  - упорядкування військових кладовищ, братських та одиноких могил, меморіальних комплексів, скульптурних, архітектурних та інших споруд і об'єктів, що увічнюють пам'ять про Перемогу та подвиги її учасників, із широким залученням ветеранських та інших організацій, підприємств усіх форм власності; недопущення наруги над військовими похованнями та іншими пам'ятками Великої Вітчизняної війни та їх руйнування;
  - завершення спорудження у столиці України — місті герої Києві пам'ятника видатному синові України тричі Герою Радянського Союзу Кожедубу Івану Микитовичу та створення меморіального комплексу «Ратне поле»;
  - проведення в містах та інших населених пунктах святкових заходів із використанням символіки років Великої Вітчизняної війни;
  - проведення у військових підрозділах і навчальних закладах, на підприємствах і в установах науково-практичних конференцій, «круглих столів», «уроків пам'яті», оглядів кімнат бойової слави, кінофестивалів, конкурсів на кращу патріотичну пісню та інших заходів, присвячених Великій Вітчизняній війні;
  - широке висвітлення засобами масової інформації підготовки та відзначення пам'ятних дат Великої Вітчизняної війни.

2. Виходячи з історичних традицій українського народу зберігати пам'ять про захисників Вітчизни, зважаючи на гостру потребу ветеранів війни у постійному піклуванні, рекомендувати місцевим органам виконавчої влади та органам місцевого самоврядування здійснити підготовку і проведення у містах, інших населених пунктах комплексу заходів, присвячених 65-річчю Перемоги у Великій Вітчизняній війні та звільнення України від фашистських загарбників.

3. Запропонувати народним депутатам України, депутатам місцевих рад усіх рівнів узяти активну участь у заходах з підготовки та відзначення пам'ятних дат Великої Вітчизняної війни 1941—1945 років.

**Голова Верховної Ради України В. ЛИТВИН.**

м. Київ,  
13 січня 2009 року.  
№ 842-VI.

## ПОСТАНОВА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ Про невідкладні заходи зі збереження територіальної цілісності Національного ботанічного саду ім. М. М. Гришка НАН України

З метою збереження територіальної цілісності Національного ботанічного саду ім. М. М. Гришка НАН України Верховна Рада України **постановляє:**

1. Кабінету Міністрів України в тримісячний термін у межах своїх повноважень за участю Національної академії наук України, всіх зацікавлених міністерств, інших центральних органів виконавчої влади:
  - встановити по периметру земельної ділянки Національного ботанічного саду ім. М. М. Гришка НАН України охоронну зону не менше 200 метрів від її меж;
  - затвердити межі та положення, що визначає правовий режим земель охоронної зони Національного ботанічного саду ім. М. М. Гришка НАН України.
2. Ввести мораторій на виділення земельних ділянок на відстані не менше 200 метрів від меж земельної ділянки Національного ботанічного саду ім. М. М. Гришка НАН України до моменту встановлення його охоронної зони.
3. Ця Постанова набирає чинності з дня її прийняття.

**Голова Верховної Ради України В. ЛИТВИН.**

м. Київ,  
13 січня 2009 року.  
№ 850-VI.



# Про нагальні питання соціально-економічного життя-буття України

ПОЧАТОК НА 3-Й СТОР.

Позиція уряду, особисто Юлії Тимошенко, всього нашого Блоку полягає в тому, що Національний банк має негайно отримати нового керівника і змінити свій керівний склад. Нова команда в НБУ має навести порядок з обмінним курсом гривні, з відсотками по кредитах підприємствам, які вже зашкалили за 30 відсотків, навести порядок з рефінансуванням банківської системи без корупції і так, щоб гроші потрапляли в реальний сектор економіки, а не на спекулятивні ринки.

## Щодо причин ініціювання Партією регіонів відставки уряду Тимошенко

Чергова спроба відправити уряд у відставку — політичне замовлення бізнес-групи Фірташа—Бойка у середовищі Партії регіонів, яка заробляє на тінювих газових схемах з Росією та є одним із винуватців газової кризи. В умовах «газової війни», розв'язаної проти України, Партія регіонів завдає удару в спину уряду, який жорстко відстоює наші національні інтереси.

Питання про відставку уряду на порядку денний Верховної Ради ставить Партія регіонів. Її відразу підтримує депутатська група «Єдиний центр», яка об'єднує найбільш наближених до Юшенка та керівника президентського секретаріату Балоги депутатів Верховної Ради. Як не раз розповідав Тарас Чорновіл, саме власник «Росукренерго» Фірташ забезпечує зв'язок між Партією регіонів та секретаріатом Президента.

Усвідомлюючи, що міжнародна суперечка з газових питань однозначно закінчиться укладенням прямих договорів про постачання газу між «Нафтогазом» та «Газпромом» і що саме Тимошенко є гарантом детінізації газових стосунків та руйнації тінювих схем власника «Росукренерго» пана Фірташа, парламентське лобі цього горе-комерсанта, яке окопалося в Партії регіонів, вирішило усунути від влади уряд Тимошенко. Мета — зберегти надприбутки Фірташа від корупційного посередництва на газовому ринку.

Але фактично відставка уряду як така наразі неможлива. Згідно з Конституцією уряд навіть після голосування за його відставку мусить у статусі виконавців обов'язків працювати доти, доки не буде

сформовано нову коаліцію. Лише нова коаліція має право формувати новий уряд. У теперішній Верховній Раді це неможливо. Отже, Тимошенко надовго залишиться виконавцем обов'язків прем'єра, лише працюватиме в істотно погіршених умовах. Закон у багатьох випадках обмежує повноваження урядовців, які мають статус виконавця обов'язків. Отже, все це погіршить умови боротьби із впливом на Україну світової економічної кризи, найглибшої за останні 80 років. Як наслідок, відставка уряду Юлії Тимошенко в умовах кризи погіршить економічну ситуацію в країні і до крайньої межі дестабілізує політичну.

З точки зору власних політичних інтересів Юлії Тимошенко було б раціонально піти у відставку з посади прем'єра. Саме б так на її місці вчинив будь-який інший вітчизняний політик. Адже в умовах світової фінансово-економічної кризи, яка негативно впливає на Україну, через яку життя людей погіршується, значно вигідніше бути в опозиції і звідти критикувати дії влади. Однак будучи, на відміну від інших, відповідальним державним діячем,

Тимошенко не побоялася і цілком свідомо взяла на себе відповідальність за ситуацію в державі у найскрутніший за останні півтора десятиріччя момент.

Залишившись у кріслі прем'єра, яке з огляду на світову кризу, що наступає на Україну, перетворюється на «електричний стілець», Тимошенко ще раз всім чітко продемонструвала: особистий рейтинг її цікавить найменше. Вона свідомо ризикує своїми політичними перспективами, взявши на себе відповідальність за оборону України від світової економічної кризи.

Тимошенко не тримається і ніколи не трималась за прем'єрську посаду. Вона не раз заявляла, що її уряд готовий піти у відставку, але лише у разі, коли буде сформована нова парламентська коаліція і легітимно обрано новий уряд, який зможе взяти на себе відповідальність за все, що відбувається в країні.

Натомість Партія регіонів відхилила всі пропозиції приєднатися до боротьби із світовою економічною кризою. Тимошенко пропонувала регіоналам і посади в уряді, і створення коаліції всіх парламентських сил для боротьби з кризою. Однак Янукович висунув умову внести зміни до

Конституції, які б передбачали його обрання Президентом не шляхом всенародного голосування, а у Верховній Раді, тобто за спиною у народу.

## Витоки та наслідки «газової війни»

На початку жовтня 2008 року Юлія Тимошенко і Володимир Путін підписали Меморандум щодо принципів взаємодії двох держав у газовій сфері. Було домовлено, що Україна та Росія укладуть прямі газові угоди, без жодних посередників, а перехід на світові ціни відбуватиметься поетапно, протягом трьох років. На підставі цього міжурядового меморандуму декілька місяців делегації «Нафтогазу» та «Газпрому» вели переговори щодо умов постачання російського газу в Україну в 2009 році та на довготривалу перспективу. Однак напередодні Нового року переговорний процес було зірвано. До зриву газових переговорів та, як наслідок, виникнення конфлікту між двома країнами призвели кілька чинників — і зовнішніх, і внутрішніх.

Однією з головних причин загострення відносин між Україною та Росією стала діяльність компанії «Росукренерго» — посередницької міжнародної структури, яка була монопольним постачальником газу в Україну, починаючи з січня 2006 року. І хоча залучення РУЕ до схеми міждержавних газових поставок було узгоджено на рівні Президента Юшенка, її справжнім «хрещеним батьком» справедливо вважається Віктор Янукович.

**По-перше**, ще у 2004 році лідер Партії регіонів, будучи главою уряду, поставив свій підпис під документом, необхідним для створення цієї компанії. А Юрій Бойко, нині народний депутат від Партії регіонів, став одним із засновників «Росукренерго».

**По-друге**, саме представники так званої групи Фірташа—Бойка—Львовичкіна (групи «Росукренерго») нині заправляють у Партії регіонів та вертають її лідером, ненавче хвіст собакою. Зокрема, Тарас Чорновіл заявив, що на Віктора Януковича має монопольний вплив «група Фірташа» — «вузьке коло людей, які можуть із ним говорити, яким він вірить і яких слухає».

А 17 січня глава російського уряду Володимир Путін заявив, що на перебіг переговорів Росії та України по газу, серед

інших чинників, вплинули газові інтереси української опозиції. Це зайвий раз підтверджує, що саме група Фірташа—Бойка у складі Партії регіонів, яка прагнула зберегти посередницьку структуру «Росукренерго», перешкоджала уряду Тимошенко домовлятися з Росією на вигідних для України умовах, і зірвала підписання угод 31 грудня.

Та, незважаючи на всі труднощі, уряду Тимошенко, завдяки грамотній та продуманій політиці, чи не вперше за 17 років вдалося завчасно підготувати Україну до «газової» атаки на нашу країну.

**По-перше**, в газосховищах за розпорядженням прем'єра протягом 2008 року було накопичено 17 мільярдів кубічних метрів газу, які дали змогу «Нафтогазу» продовжувати постачати газ українським споживачам та промисловим підприємствам. Хоча Президент Ющенко жорстко критикував Тимошенко за те, що вона накопичувала газ.

**По-друге**, Україна вперше не має перед Росією боргів за поставлений у минулому році газ. Це за того, що уряд Януковича залишив у спадок понад 8 мільярдів доларів боргу за використаний «Нафтогазом» газ, а у сховищах — газ, який належав «Газпрому» і «Росукренерго», а не Україні.

І наостанок. За результатами проведених 17 січня в Москві переговорів між Ю. Тимошенко і В. Путіним, які тривали понад п'ять годин, представники двох країн 19 січня підпишуть документи про умови постачання російського природного газу до України та його транзит до країн Європи. Під час переговорів двох прем'єрів досягнуто домовленості про те, що Україна і Росія у питаннях постачання газу переходять на європейську формулу ціноутворення.

Європейська ціна на газ прив'язана до світової ціни на нафту із запізненням на декілька кварталів. Оскільки нині ціна на нафту на світових ринках впала в кілька разів, з другого кварталу стрімко знижуватиметься і ціна на газ. А в першому кварталі цього року, коли ціна на газ ще залишається високою, Україні газу купувати не треба.

Середня ціна на газ в 2009 році не перевищить 250 доларів, а в 2010 році може бути ще нижчою.

Олег ЛЯШКО,  
народний депутат України  
(Блок Юлії Тимошенко).

# Свято малої батьківщини

**ДАТИ**

Хоча основні заходи з відзначення 70-річчя від дня утворення Запорізької області перенесено на квітень, жителі регіону не забули про цю дату. В готелі «Інтурист» відбулося урочисте зібрання, в якому взяли участь керівники органів місцевого самоврядування і виконавчої влади, представники депутатського корпусу, громадськості, інтелігенції і духовенства. До присутніх звернувся голова обласної державної адміністрації Олександр Старух та голова обласної ради Олександр Нефьодов, котрі зачитали привітання від Президента України Віктора Юшенка і Голови Верховної Ради України Володимира Литвина та дали власну оцінку внеску запоріжців у розбудову нашої держави.

Роль регіону й справді важко переоцінити. Навіть в умовах гострої кризи область заверши-

ла минулий рік з позитивними соціально-економічними показниками й посіла перше міс-

це в Україні. Кожний такий здобуток — це величезні зусилля. Зокрема, в останні дні грудня на Запорізькому титано-магнієвому комбінаті відбулася пробна плавка зливка з губчастого титану. Внаслідок реалізації програми технічного переоснащення за рахунок власних прибутків підприємство нарешті почало перетворюватися з постачальника сировини для інших заводів на виробника готової продукції. І таких прикладів можна навести багато. Завдяки самовідданій праці сотень тисяч патріотів регіон став унікальною індустріально-аграрною перлиною країни, землею сильних духом і щирих серцем людей. І хоча в нинішніх межах область існує лише 70 років, Запорізький край, як наголосив у своєму виступі Герой України, народний депутат України В'ячеслав Богуслаєв, насправді має дуже давню історію. Вона розпочалася понад 420 років тому, коли в Польському сеймі козацькій старшині вручили герб козацької республіки...

Це предмет особливої гордості. Не випадково незадовго до відзначення ювілею було засновано орден «За заслуги перед Запорізьким краєм», що є почесним і для людей, удостоєних найвищих державних нагород. Кавалерами його першого ступеня вже стали Герої України В'ячеслав Богуслаєв і Віталій Сацький, Запорізький міський голова Євген Карташов, а цього разу рівнозначну нагороду отримали голова правління ВАТ «Запоріжжкокс»



Панорама Дніпрогесу.

Фото з архіву «Голосу України».

Борис Войтенко та депутат обласної ради, начальник управління праці і соціального захисту населення виконкомом Бердянської міськради Людмила Виноградова. Орден «За заслуги перед Запорізьким краєм» другого ступеня вручили голові обласної письменницької організації, заслуженому діячеві мистецтв України Григорію Лютому, викладачеві Національного технічного університету Жанні Івченко, начальнику головного управління Пенсійного фонду України в області Анатолію Казачуку, народному артисту України, актору обласного українського академічного музично-драматичного театру імені Володимира Магара Олександру Гапо-ну, декану факультету менеджменту і фінансів державної

інженерної академії, доктору філософських наук, професору, академіку Української академії політичних наук і Міжнародної академії наук вищої школи Валентині Воронковій, а орден третього ступеня — заступнику голови облдержадміністрації Миколі Фролову. Грамотою Верховної Ради України нагороджена заступник начальника об'єднаного електроенергетичного цеху ВАТ «Запоріжжвогнетрив» Олена Трубіцина.

Урочисте зібрання запам'ятовується запоріжцям також погашенням ювілейної поштової марки з гербом області та презентацією науково-публіцистичної книжки «Запорізький край» і документального телефільму «Запорізька область».

Микола МАНЬКО.  
Запорізька область.



Спостережна башта на території заповідника «Хортиця». Фото Бориса ДВОРНОГО (Укрінформ).

Залишившись у кріслі, яке перетворюється на «електричний стілець», прем'єр продемонструвала: особистий рейтинг її не цікавить



Торік аграрії країни отримали в 1,5 разу більше кредитів, ніж 2007 року  
(Укрінформ)



Різдвяний вертеп львів'ян пройшов на сценах Севастополя  
(Укрінформ)

# Фізкультмісяці для киян

## Краще їздити 40-літніми ліфтами, ніж ходити пішки?

Уже восьмий місяць в одній зі столичних дев'ятиповерхівок не працює ліфт. Планова реконструкція підйомника обернулася для мешканців будинку № 136 на вулиці Великій Васильківській (колишня Червоноармійська) справжнім випробуванням. Щоденні фізичні навантаження не витримують не тільки люди, а й навіть їхні чотирилапі друзі. Дванадцятирічному улюбленцю сім'ї таксі Тьомі не вистачає сил, щоби спуститися з восьмого поверху на своїх чотирьох. Тож 81-річному хазяїнові доводиться виносити дев'ятикілограмового собачку на руках!

— А що робити? Адже він нам як член сім'ї. І уявіть, тільки з Тьомою, щоб погуляти, доводиться двічі на день спускатися і підніматися. А потрібно ще й у магазин сходити, куди із собаками не пускають. Тож це ще додатковий спуск-підйом. А для мого віку — це відчутні навантаження, — розповідає пенсіонер, ветеран праці та учасник Великої Вітчизняної війни Володимир Харчиладзе.

«А в мене донька після пологового будинку змушена жити на іншій квартирі. Адже на сьомий поверх без ліфта коляску шодня не піднімеш. Навіть на останні два місяці перед пологами довелося її переселити», — обурюється мешканка 7-го поверху Лариса Польова.

Ліфт зупинили на реконструкцію ще на початку травня 2008 року. Тоді, згадують мешканці горе-під'їзду, роботи планувалося закінчити протягом двох-трьох місяців. З тим, що підйомник потребував ремонту, погоджується і голова кооперативу «постраждалого» будинку Вілора Рубіс:

— Зараз по місту виконується програма з планової заміни ліфтів, строк експлуатації яких перевищує норму — 25 років. Наш підйомник пропрацював 40 років. Я сама особисто доклала максимум зусиль, щоб прискорити заміну ліфта в нашому будинку. От, на свою голову, і прискорила.

Над реконструкцією підйомника працювало три бригади робітників. Урешті-решт, ліфт все ж зробили, однак не запустили. Офіційна причина — неналагоджена електроніка. Проте мешканці під'їзду переконані: це відмовки, а справжня причина криється у недофінансуванні.

— Ми — заручники ситуації. Куди тільки не зверталися ніхто нічого не робить, а лише шлють постійні відписки. Ось вам приклад: ми надсилаємо звернення до міської адміністрації. Нам приходить відповідь від райадміністрації,

### ДОВІДКА

У Києві сьогодні майже 26 тисяч ліфтів, у тому числі в житловому фонді — 19 тисяч, а перевозять вони більше людей, ніж увесь наземний транспорт. Багатьом столичним ліфтам більш як 30 років. Випускали їх заводи, котрих уже немає. Відповідно, й деталей, потрібних у разі несправності, не знайти. Нині у Києві понад 6 тисяч ліфтів, що їх необхідно замінити, оскільки вони відпрацювали більш як чверть століття. А загалом в Україні в такому стані 25 тисяч механізмів. У Луганську, наприклад, близько 50 відсотків ліфтів просто стоять, у Дніпропетровську — кожен 4-й.

в якій уся відповідальність перекидається на нашу голову кооперативу, — розповідають мешканці.

А голова кооперативу лише знижує плечима. Мовляв, жодного впливу на виконавця робіт не має: «Тендерами та підписаннями контрактів на заміну ліфтів у нашому будинку займалася міська адміністрація. Я ні на що вплинути не можу. Хоча неодноразово зверталася до виконавця робіт ТД «Промпостач», і директор постійно обіцяв, що ліфт запрацює з дня на день».

— Він нам всім обіцяє, що ліфт запустять за два-три дні, на наступному тижні й так далі. Але до діла не доходить. Уже просто не вистачає сил!

Позитив у цій ситуації бачать мешканці інших під'їздів того самого будинку. До них черга з «реконструкції ліфтів», на щастя, не дійшла. Тож зараз вони мають хоча й старий, але все-таки працюючий ліфт. Скільки ще доведеться тренувати своє здоров'я нашим читачам, ми спробували дізнатися у перших дійових осіб.

### Позиція сторін

Генеральний директор ТД «Промпостач» Андрій Струневич:

— Ліфт не працює через відсутність фінансування. Так, були умови здачі ліфта в експлуатацію, але були й умови оплати праці. У зв'язку з нинішньою кризою все полетіло у тартарари. Стовідсотково профінансовано обладнання, але за роботи виплачено нуль. Доводиться фінансувати за власні кошти, але ж вони не безкінечні. Втім, незалежно від того, надійдуть кошти чи ні, я запущу ліфт до кінця січня. Хотів зробити це ще на Новий рік, але, на жаль, не вдалося.

А дізнатися позицію головного управління житлового господарства КМДА не вдалося. Оператив-



На спеціалізованому комунальному підприємстві «Харківміськийліфт» склали першу кабінку ліфта.

ної відповіді не дали. У приймальний нам постійно відповідали, що голова зайнятий і коли звільниться — невідомо. Сподіваємося, що ви-

рішити проблему наших читачів все ж час знайдеться.

Тетяна ГРАДОБЛЯНСЬКА.

Фото В'ячеслава МАДІЄВСЬКОГО (Укрінформ).

## Кіровоград — проти фотополювання на водіїв

Це стверджують учасники громадської ініціативи, направленої на повторну правову експертизу Кодексу про адміністративні порушення.

«Нині у Кіровограді поширилася практика приймання постанов у справі про адміністративні порушення навіть без складання протоколів, — розповідає керівник обласної організації Християнсько-демокра-

тичної партії України Геннадій Заболотний. — Власники отримують фото їхніх автомобілів, зроблене не спеціальними технічними засобами, що працюють в автоматичному режимі, як цього вимагає пункт шостий статті 258 Кодексу про адміністративні порушення, а фото, зроблені працівниками ДАІ за допомогою цифрових фотоапаратів чи, тим більше, фотокамер мобільних телефонів». Цим, на

думку пана Заболотного, суттєво порушується кодекс, який, до того ж, було прийнято без ретельної правової експертизи. Статті 258 та 251 Кодексу про адміністративні порушення не дозволяють працівникам Державної автоінспекції України фіксувати порушення правил дорожнього руху таким чином.

«Крім того, на Кіровоградщині постійно трапляються випадки, коли постанови надхо-

дять на адресу «порушників» не через три дні, як того вимагає законодавство, а через тиждень і пізніше. У Державтоінспекції Кіровограда мені пояснили, що у ДАІ немає... марок!» — розповідає Геннадій Заболотний. І пропонує кіровоградцям та мешканцям інших міст і областей країни не тільки підтримати ініціативу заборони фотополювання на водіїв, а й вимагати від держави кращого фінансування канцелярських витрат ДАІ.

Петро МЕЛЬНИК.

## Тарілка супу і дах над головою

Міська рада Житомира спільно з благодійним фондом «Хлібний дім» планують безкоштовно роздавати гарячі обіди бездомним громадянам. Для цього влада виділяє автомобіль «Газель», термоси, одноразовий посуд, а фонд готуватиме гарячі

обіди у власній їдальні. Видаватимуть їх біля найбільшого продовольчого ринку обласного центру. Але то лише півсправи. На Житомирщині від переохолодження вже загинуло 47 осіб. Це більше, ніж за весь минулий осінньо-зимовий період, — то-

ді з життя пішло 46 осіб. Офіційно людей без постійного місця проживання на обліку — 332, а насправді значно більше. Тому обласна влада закликає органи місцевого самоврядування міст і найбільших селищ більше створювати будинків нічного перебування бездомних громадян.

Олексій КАВУН.

### Мільйонерів побільшало

66 офіційних мільйонерів зареєстровано в Одеській області. Про це повідомив голова ДПА в області Анатолій Страшний. Порівняно з 2007 роком кількість громадян, які задекларували понад один мільйон гривень доходів, збільшилася на 18 осіб. В'ячеслав ВОРОНКОВ.

### У НОМЕР

#### ► ЧЕРНІГІВЩИНА

#### Тролейбусний квиток боїться конкуренції

Вартість квитка на проїзд у тролейбусі зросла у місті на Десні з 60 до 75 копійок. Таке рішення ухвалив Чернігівський міськвиконком. Загалом це не компенсує затрати комунального підприємства «Чернігівське тролейбусне управління». Адже, наприклад, в автобусних маршрутках діє тариф у 1,5 гривні. Однак побоюються, що більші ціни взагалі можуть поставити тролейбусників на межу банкрутства. Адже тоді в тролейбусах їздитимуть лише пенсіонери, пільговики, бюджетна компенсація за яких у повних обсягах не надходить.

Сергій ПАВЛЕНКО.

#### ► КРИМ

#### Свої надії покладають на парламент

Мешканці півострова зростання цін, злочинності й безробіття вважають основними проблемами нового року. При цьому чимало хто з них сподівається, що вирішити ці актуальні питання зможе передусім Верховна Рада України. Так засвідчили дані опитування, проведеного днями київським дослідницьким центром «Імідж-контроль». З нього виходить, що 64 відсотки мешканців півострова вважають боротьбу зі зростанням цін пріоритетним напрямом дій влади в нинішньому році, ще 42,8 відсотка поставили на перше місце безробіття, а 34,6 відсотка — зростання злочинності. Впоратися з цими проблемами, на думку кримчан, зможе найвищий законодавчий орган. Так вважає чверть опитаних. Понад вісімнадцять відсотків опитаних покладають надії на уряд автономії, а трохи більше п'ятнадцяти відсотків людей вважають, що з цим справиться Кабмін України.

Віктор ХОМЕНКО.

Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.



На Житомирщині від переохолодження вже загинуло 47 осіб



У день інавгурації Барака Обама американська столиця стане місцем туристичного паломництва. За церемонією стежитимуть близько двох мільйонів осіб. Україна, як і увесь світ, спостерігатиме за тим, що відбувається за океаном. Утім, як вважає більшість аналітиків, Києву не варто чекати благ від Обама як нового президента США.

Цього року парк Молл уперше відкривають для публіки. Під час попередніх інавгурацій частина парку між 7-ю і 14-ю вулицями була закрита, бо там проходив парад, але цього разу він займе тільки Пенсильванія-авеню. Всі, хто вирішить бути присутнім на присязі й параді, повинні будуть прийти з порожніми руками і пройти через рамку металодетектора. Прес-секретар Секретної служби США Малколм Уайлі обіцяв вибірково особисту перевірку відвідувачів.

Церемонія розпочинається об 11.30, але, щоб зайняти кращі місця, потрібно прийти першим потягом метро — о 4-й ранку. Нам їхати нікуди не потрібно. Для початку подивимося на Обама й подальші українсько-американські відносини очима

## Чи побачить Київ Обаму?

### Сьогодні у Вашингтоні стає на посаду 44-й президент США

українських політиків і політологів. Загальний висновок — Україна, як і раніше, буде елементом стримування Росії, і від зміни доданків у американській політиці геополітична сума для України не зміниться.

Сподівання на те, що у зв'язку з обранням Барака Обама президентом США українсько-американські відносини не зазнають змін, висловив Президент України Віктор Ющенко під час підсумкової річної прес-конференції «Майбутнє створюється сьогодні». На запитання, чи запросив Барак Обама Віктора Ющенка на інавгурацію, Президент України відповів, що вивчає питання участі в церемонії, але це залежатиме від внутрішньополітичної ситуації в Україні. Вчора на запитання «Голосу України», чи їде Віктор Ющенко до Вашингтона, у прес-службі секретаріату Президента порекомендували написати їм про це запит... До обіду не могли відповісти на запитання, хто поїде до Вашингтона, й у МЗС України.

До речі, сам міністр закордонних справ України Володимир Огризко вважає 2008 рік знаковим в українсько-американських відносинах, адже

не тільки нарешті відбулися візити в Україну президента США Джорджа Буша, віце-президента Діка Чейні, держсекретаря Кондолізи Райс, а й було підписано українсько-американську хартію про стратегічне співробітництво. Документ передбачає безумовне визнання суверенітету України, її інтеграцію в НАТО, підтримку Києва в протистоянні з Москвою в питанні про виведення Чорноморського флоту Росії з Криму й інші види співробітництва.

Обама зробить Україну контрбалансом Росії, вважає політолог Сергій Таран: «Спочатку українці можуть бути обділені увагою США, оскільки Обама буде зайнятий вирішенням внутрішніх проблем США. Але в перспективі зусиллями Обама США відновить свій авторитет у Європі, а в довгостроковій перспективі нове керівництво США приділятиме особливу увагу Україні, яка може стати контрбалансом Росії в регіоні, а надалі — навіть контрбалансом старій Європі за прикладом нинішньої Польщі». Україна залишиться для Сполучених Штатів інструментом стримування Росії, згодний з ним український політолог Андрій Єрмолаєв.



Фото Сінхуа/Українформ.

## Тахдія — означає тимчасове затишшя

### Завершилася ізраїльська операція «Литий свинець»

У ніч на неділю набрало чинності рішення Ізраїлю про одностороннє припинення вогню. Бойовики палестинського угруповання ХАМАС спочатку відповіли на це новими ракетними обстрілами і мінометними атаками. Однак потім почали надходити повідомлення про розбіжності в керівництві палестинських ісламістів. Завершилося все заявою прес-секретаря ХАМАС Аймана Тахі про настання «тахдії» («тимча-

сового затишшя») в Палестині терміном на один тиждень.

Лідери ХАМАСа заздалегідь попереджали, що жодним чином «не мають наміру зважати на перемир'я, оголошене сіоністськими окупантами», і заявили про свою перемогу над Ізраїлем. Насправді операція «Литий свинець» мало не призвела до повного розгрому ХАМАС. Утім, у нинішній ситуації безумовну перемогу за ізраїльтянами можна було б

визнати лише за повної окупації сектору Газа. Але в цьому випадку Ізраїль мав узяти на себе цілковиту відповідальність за забезпечення палестинців продуктами харчування, товарами першої потреби і медичним обслуговуванням та одночасно зіштовхнутися з найжорстокішою партизанською війною...

Учора єгипетська влада запросила представників урядів Ізраїлю і Палестини провести

22 січня роздільні зустрічі, на яких буде обговорюватися єгипетська ініціатива щодо досягнення стійкого перемир'я між протиборствующими сторонами.

На сьогодні у ході ізраїльської військової операції «Литий свинець», що розпочалася 27 грудня минулого року, загинуло щонайменше 1300 палестинців, приблизно 5500 осіб поранено, половина з них — мирні жителі.

## Незарєстровані «однорукі бандити» — під арештом

Співробітники відділу податкової міліції у Хмельницькому викрили підпільний гральний зал. Власник гральних автоматів офіційно не працює і як приватний підприємець не зарєстровувався. Проте це не завадило йому разом зі спілниками налагодити тіньовий гральний бізнес без відповідних ліцензій. Однак, як то кажуть, не довго музика грала. Після перевірки податківці вилучили вісім гральних автоматів.

Ірина КОЗАК.

## На пожежі в паркінгу стадіону отруїлися робітники

Сигнал про пожежу на стадіоні «Донбас-арена» надійшов пізно ввечері у п'ятницю. Оскільки об'єкт розташований у центрі Донецька, надзвичайна подія отримала підвищену категорію — другу. Як з'ясувалося, горіло будівельне сміття у підземному паркінгу, щобудується. Сам паркінг є поки що бетонною «коробкою», однак площа горіння була значна — близько

200 квадратних метрів. Локалізували вогонь трохи більш як за годину. Є потерпілі: в обласному МНС кажуть про двох робітників із Туреччини, які отруїлися чадним газом. Водночас в обласному Держгідропромнагляді стверджують: що госпіталізовано 15 осіб. Створено комісію з розслідування причин нещасного випадку.

Ліна КУЩ.

## Жити за логікою серця

Своє перше цьогорічне засідання мала рада «Об'єднаного козацтва України» присвятила підбиттю підсумків минулого року і планам на майбутній рік.

Що зроблено і як жити далі — основні питання малої ради, яка відбулася днями в Києві. Своім баченням щодо цього поділився з читачами «Голосу України» генерал козацтва, керівник «Об'єднаного козацтва України» гетьман Анатолій Попович (на знімку праворуч).

— Сьогодні комусь вигідно бачити в українському козацтві лише збереження пам'яті історії, виконання бравих козацьких пісень із вигуками: «Гей, хлопці, гей». Тобто займайтеся, чим хочете, а в справі державні не лізьте. Але це ж козацька політика. Нині економіка, політика, духовність перебувають у дуже тяжкому становищі. Ми не втрачимо мовчки проходити повз ці процеси.

Також відсутня звітність



державних мужів перед народом, а колись зарплата чиновника залежала від виконаної роботи. Та й це не головне. Головне — згас вогник душі славного козацтва. Знову розпалити вогник віри й величї нашої держави — ось це і є першочергове завдання. Понад 300 років тому такий дух був у наших предків, вони могли в будь-який момент віддати най-

дорожче, що було в них, — життя. За Бога, за Україну, за побратимів.

Після завершення офіційної частини представники малої ради, куди входить дев'ять козацьких організацій з різних регіонів України, привітали свого гетьмана Анатолія Поповича із 65-літнім ювілеєм.

Андрій НЕСТЕРЕНКО.  
Фото автора.

## Підземна аварія поклала на лікарняні ліжка 14 гірників

Це сталося в понеділок близько п'ятої ранку — наприкінці четвертої зміни на шахті «Росія» державного підприємства «Селидіввугілля».

Як повідомили «Голосу України» в територіальному управлінні Держгідропромнагляду, за попередньою версією, в одній із лав спалахнув метан. На небезпечній ділянці працював 21 робітник. Усі самостійно піднялися на поверхню. Однак 14 гірникам знадобилася медична допомога: четверо доставлені до опікового центру Інституту невідкладної та відновної хірургії в Донецьку, решта — до місцевої лікарні. На момент підготовки інформації до друку гірничорятувальники проводили обстеження виробок і брали проби повітря.

Вл. інф.





Фото Олександра ПРОКОПЕНКА (Українформ).

## Про що прем'єри домовилися в Москві?

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Дуже хотілося б констатувати, що угоди, досягнуті в ніч на 18 січня, поклали кінець конфлікту, але щось стримує від цього. Передусім це «щось» — невідгідність для України того, про що повідомив журналістам російський прем'єр Володимир Путін. Чи варто було морозити Україну і Європу три тижні, щоб у підсумку вийти на суму в ті само 250 або, що ще гірше, 360 доларів за тисячу кубів газу для України (яку ніхто не озвучував, але всі підраховали) і при цьому не піднімати ставку на транзит для Росії?..

Коли готувався цей матеріал, Юлія Тимошенко щойно вилетіла вчергове до Москви, однак, аналізуючи фігури вищого газового пілотажу, продемонстровані сторонами в суботу—неділю, напрошувався висновок, що Росія й Україна домовилися тільки про те, щоб... домовлятися.

Про цю фігуру пілотажу вже ходять анекдоти, наприклад, такий: «Газпром» пропонує Україні купувати газ по 4 тисячі 500 доларів за тисячу кубів, НАК називає оптимальну ціну — 50 доларів. Переговори тривають...».

## Зліт

Ще в літаку, вирушаючи в суботу до Москви, Прем'єр-міністр України Юлія Тимошенко заявила

## Фігури вищого

журналістам, що для неї пріоритет номер один — це поновлення транзиту газу в Європу. Те ж саме повідомив пресі і президент Росії Дмитро Медведєв, мовляв, порадувала його Юлія Володимирівна таким підходом.

Саме проблемам європейських споживачів і було присвячено міжнародну конференцію в Москві, що раніше називалася не інакше як саміт. Однак ранг представників Європи, які приїхали в Білокам'яну, не дозволив зберегти цю назву. Таким чином, великі московські переговори України і Росії почалися вдень у суботу і завершилися тільки далеко за північ. Раніше, того самого дня вранці, Путін повернувся з поїздки до Німеччини, де проводив переговори з федеральним канцлером Ангелою Меркель.

Тим часом у Москві його більш як півтори години чекала прем'єр України, котра сподівалася переговорити зі своїм візаві до міжнародної конференції. Але тільки близько 15.00 Путін і Тимошенко зустрілися в Будинку уряду РФ й одразу вирушили в Кремль, де починалася міжнародна конференція з проблеми забезпечення транзиту газу через Україну в Європу.

У кулуарах конференції кілька повідомлень зробив речник «Газпрому» Сергій Купріянов. Мовляв, «Газпром» і «Нафтогаз» підпишуть щось уже в суботу. Але, зрештою,

треба ж було чимось «годувати» пресу, для якої всі газові переговори в Москві пройшли під грифом «цілком таємно».

## Кобра на віражі

Росія продовжить здійснювати транзит свого газу в Європу через Україну. Про це за підсумками газової конференції в Москві оголосив президент Дмитро Медведєв. Він запевнив, що Москва не підпише енергетичну хартію. Ще одним підсумком «газового саміту» стало те, що ще дві компанії висловили готовність вступити у створюваний консорціум. Ця структура, на думку росіян, допоможе уникнути зриву поставок палива в майбутньому. Також Києву запропонували створити механізм державних гарантій того, що російський газ не буде несанкціоновано відбиратися з труби. Для цього Україна має покласти в якийсь там іноземний банк мільярд, і якщо відбір буде зафіксовано, то відповідно Росія забере гроші з цього акредитива. Нам також було запропоновано кредит для розрахунку за всіма програмами.

Лідер Росії висловив упевненість у тому, що Росія може торгувати з Україною газом без посередників, «особливо без посередників, які викликають великі сумніви в української громадськості, та й не тільки української».

# Не суди лякають споживачів, а відсутність тепла і світла, газу і нафти

### БАЛАНС ТИЖНЯ

\* ВАР «Газпром», за деякими даними, збирався подати позов проти дій України в Арбітражний інститут Торговельної палати Стокгольма — про газ і російський дороговказ.

\* Міністр фінансів Віктор Пинзеник має намір залучити з держбюджету кредит у 5,5 мільярда гривень на погашення дефіциту Пенсійного фонду.

\* Мінпаливенерго розпорядилося перевести 135 підприємств на резервні види палива — на війні, як на війні.

## Тиск на вході, виск — на виході

Те, як російський монополіст почав відновлювати транзит блакитного палива на європейський континент, розвіяло останні сумніви стосовно причин «газової війни». Головна — дискредитувати Україну як надійного транзитера енергоносіїв перед світовою громадськістю. А відтак переконати європейців у нагальній потребі будувати альтернативні газогони на кшталт «Північного...». Дотична — повернути Росії домінуючий вплив на пострадянському просторі, перебравши контроль за газотранспортною системою України (ГТС) і, зрештою, зім'явши економіку України, як шмат пластиліну. Дзуськи! Не вийшло на початку 2006-го, не вийде й цього разу.

А що сталося? Припинення поставок газу Україні супроводжувалося збільшенням обсягів його транзиту до Європи — ми прокачували до 400 мільйонів кубометрів на добу. Але вже з 7 січня були змушені перейти на внутрішній режим роботи ГТС через перекриття вентилів росіянами. Інакше кажучи, тиск у ГТС «на виході» підтримувався за рахунок мізерного газу власного видобутку (призначеного для населення) і піднятого з підземних сховищ. Обсяги технологічного газу в системі знизилися до критичного рівня, що унеможлилювало підтримання належного тиску і загрожувало розбалансуванням ГТС. При цьому найбільші його втрати фіксувалися на східному і південному напрямках — у Придністров'ї та Молдові. Запекла суперечка щодо того, хто має надавати технологічний газ — постачальник чи транзитер, свідчить про цілковиту обізнаність росіян про те, що відбувалося на ГТС. Тому списати на випадковість фактично неможливий для поновлення транзиту маршрут через газово-мірвальну станцію «Суджа» на «Орловку» (Одеська область) дуже важко. Як, до речі,

й піпетковий обсяг прокачування, заявлений «Газпромом» для поновлення транзиту в Європу. Він також унеможлилював забезпечення належного тиску в системі, про що диспетчери «Укртрансгазу» своєчасно попередили постачальника. На російському боці, дивовижно, цим знехтували.

Голова правління НАК «Нафтогаз України» Олег Дубина казав: якби газ подали цією дорогою, то без нього залишилися б чотири області. Але хіба тільки це? Відсутність тиску в ГТС через віддаленість від газосховищ заявленого маршруту дуже швидко привезла б її до остаточного розбалансування, адже, по суті, Україна одночасно втратила й лівову частку ресурсу, й технічні можливості для газорозподілу на внутрішньому ринку. В цьому світлі повідомлення про позов «Газпрому» до Стокгольмського суду на капосного транзитера має нехороший вигляд — свого роду «підстави». Звертатися до постачальника газу за технічним кредитом, про що обмовився Олег Дубина, вже може означати для нас розкручування білоруського варіанта, де транзитер напозичався до того, що позбувся контролю за власними активами.

Але й газ ми не крали (Президент України має рацію), і економіка наша вже не пластилінова (хоч і доволі специфічна), і ГТС наша — не купа металобрухту (в чому спічрайтери «Газпрому» так палко переконують). Законодавці не випадково відмовилися приймати спеціальне звернення до Федеральних Зборів Російської Федерації. Як на мене, через два слова — «Україна програла». Бо, по-перше, переможців у газовій війні нема і не буде. А, по-друге, не суди лякають нас і європейців, а відсутність тепла і світла, газу і нафти.

## За традицією непевні позиції

Це розуміють сьогодні скрізь, бо світом котиться безжалійний коток економічної кризи. Україна виробляє доволі низький асортимент експортної продукції, недостатньо адаптованої до потреб внутрішнього ринку, а також переобтяжений пільгами й негарантованими доходами держбюджет — тому проблеми, як то кажуть, на носі. Поза тим, на думку Президента Віктора Ющенка, вони вже окреслилися — надходження у загальний фонд держбюджету за першу декаду січня становлять лише 1 мільярд гривень, тобто 10 відсотків від планових призначень. Можливо, але варто дещо уточнити, оскільки платежі до держбюджету починають стікатися тільки в останній декаді січня, а в першій зазвичай дохідна частина сидить «на нулях». Так само, за логікою важко заперечити міністру фінансів Віктору Пинзенику, мовляв, наприкінці місяця де-



фіцит Пенсійного фонду може сягнути 5,5 мільярда гривень. Адже на це казує і падіння номінальних зарплат у грудні. Але навіть якщо так і станеться, для держбюджету такий кредит не катастрофічний. Мало хто сумнівається в тому, що теперішня редакція держбюджету-2009 потребує змін і доповнень, але й вони не на часі, оскільки невідомі дві вихідні позиції: якою буде ціна на імпорти газу і якою буде грошово-кредитна політика Нацбанку. Простіше кажучи, чи одержить Україна прийнятну ціну, озвучену Президентом Віктором Ющенком (210—230 доларів США за тисячу кубометрів) і що буде первинне — відродження ділової активності в ім'я економічного зростання чи боротьба з інфляцією.

## Резерви під час перерви

Дефіцит газу нарешті підняв вагу пріснопам'ятного мазуту — супутнього продукту нафтопереробки. Уряд кількома рухами спочатку спростив порядок торгівлі мазутом, а тепер вже розпорядився перевести 135 підприємств на роботу з резервними видами палива. Нагадаю, торік торгівля мазутом скоротилася на третину через збитковість, яку зумовлювали переважно витрати на його транспортування залізничним транспортом. З цієї самої причини його часто заміняли вакуумним газойлем. Але

тепер він став більш привабливим — стрімко подорожчав. Теплові електростанції вже повністю перейшли на використання найважчої фракції і вугілля для виробітку електроенергії. А ліцензування експорту мазуту за кордон унеможлилює його безконтрольний вивіз за межі країни. На думку експертів, на вітчизняних НПЗ сьогодні можна взяти для потреб внутрішнього ринку більш як 100 тисяч тонн мазуту. Втім, і в Мінекономіки, і в Мінпаливенерго розглядають ці заходи як тимчасові. Мовляв, не воювати ж нам на газовому фронті з росіянами вічно.

Хочеться вірити, що ні. Адже, зрештою, справа не в газі. Не можна безбожно лупити три шкiри з сусіда, запевняючи світ, що це — по-християнськи. Як це продемонстрував звітного тижня київський голова Леонід Черновецький в Антімонополюному комітеті України. Він упевнений, що підняти платню за проїзд на півтори гривні, а потім знизити її на три гривеники з правом скасувати безкоштовний проїзд для 200 тисяч пільговиків — це по-християнськи.

І останнє. У Москві гуляє анекдот: газ для Києва по 450 доларів, а для Європи — по 300 доларів пояснюється просто. Київ ближче, тому одержує свіжий продукт, і тому дорожчий.

Сергій ВЛАД.  
Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.



газового пілотажу

При цьому Дмитро Медведев запевнив журналістів, що на участі в процесі «Росукренерго» досить жорстко наполягала українська сторона. «Яка буде її позиція в цій ситуації, я не знаю, — злукавив російський лідер, незважаючи на те, що Київ неодноразово підкреслював бажання відмовитися від послуг посередників, і це було зафіксовано в меморандумі, підписаному в жовтні прем'єрами. Утім, Медведев пояснив: «Проблема полягає в тому, що деякі учасники переговорів відстоювали необхідність збереження посередників і посилалися на інструкції, отримані нагорі. А інша частина перемовників казали, що ці посередники — абсолютне зло, яке підлягає безумовному і негайному винищуванню. Наша позиція проста: нам посередники не потрібні».

Характерним штрихом прес-конференції Медведева стала відсутність на ній представників української преси, що було продемонстровано і подано як якийсь дуже забавний факт.

Що ж стосується ціни на газ для України, то Дмитро Медведев запевнив: чекати на поступки не варто. І не вгадав.

**Розворот на 360°, або Чакра Путіна**

У 2009 році Україна буде закуповувати російське паливо з 20-відсотковою знижкою, сказав Володимир Путін журналістам, які ночували під дверима, де проходили переговори прем'єрів. І жодного слова ні про консорціуми, ні про акредитиви, ні про кредити. Але головне, що таке «європейська ціна», від якої треба відминусувати 20 відсотків, ніхто не пояснив. Кожен, поки не підписано контракти, вільний вираховувати її на свій розсуд. До слова, як заявляють українські чиновники, європейці відмовилися сказати Україні, скільки

вони платять Росії за газ, пославшись на комерційну таємницю. Тому хтось вважає «європейською» ціну в 470 дол., хтось — у 450. Хтось віднімає від цих цифр суму транзиту й одержує 250...

Загалом заяви, що надійшли після багатогодинної розмови Володимира Путіна та Юлії Тимошенко, залишили більше запитань, аніж відповідей.

«Газпром» веде переговори агресивно, важко йде на компроміси, але можна намагатися з ним домовитися, заявляє глава «Нафтогазу України» Олег Дубина. Він розповів про подорожчю російсько-українських газових переговорів у неділю.

**Розворот на «Кобрі»**

Олег Дубина зазначив, що тільки із серпня по грудень 2008 року в нього було 29 відряджень до Москви. Відповідаючи на запитання про роль прем'єра РФ Володимира Путіна, якого кулуарно заведено вважати неформальним главою «Газпрому», Дубина сказав, що не відчув цього.

Крім того, глава НАК не згодний з думкою про те, що у російської сторони споконвічно був план не підписувати жодних документів з Україною, щоб поставити «на коліна» українську економіку.

«Мені погодитися з цим — означає визнати, що всі поїздки були марні й тебе, як хлопчика, ввели по базару», — сказав глава «Нафтогазу».

Він також підтвердив, що на переговорах мав усі необхідні повноваження для підписання нових угод про поставки газу.

Характеризуючи газовий конфлікт, Дубина зазначив, що він не хотів би вживати слово «війна» стосовно нього.

«Два дні тому у мене запитали, хто винен, що контракти не підписані, напевно, на подив багатьох, я сказав,

що винен я, не довів справу до кінця. Але це не є газова війна, це газовий конфлікт... Він полягав ось у чому: пропозиції з російської сторони для НАК «Нафтогаз», що я представляв, вони були для мене неприйнятні», — підкреслив Дубина.

Водночас він додав, що не знайденно було компромісу стосовно ціни.

**Переворот на «дзвоні»**

На момент, коли верстався номер, було відоме лише те, що Юлія Тимошенко уже вилетіла в Москву. Все інше, що мало відношення до чергових переговорів, коментувати відмовлявся й у прес-службі Кабінету Міністрів, і в Мінпаливенерго, і в «Нафтогазі».

Але і без усіляких коментарів було зрозуміло таке.

**Перше** — це безумовне підвищення ціни на газ для українських споживачів. **Друге:** ціна на транзит для Росії збережеться такою само, як і в 2008 році, що в кілька разів нижче, ніж у Європі. **Третє:** навіть 270 дол. за тисячу кубометрів газу на кордоні з Росією для вітчизняної промисловості — ціна майже смертельна. **Четверте:** довгострокових контрактів з Росією підписано не буде — приймуть документи терміном від одного місяця до одного року. **П'яте:** навіть у разі якнайшвидшого відновлення поставок газу через Україну у ЄС, знадобиться кілька днів для того, щоб газ дійшов до споживачів.

І, нарешті, **останнє і головне:** настав час назавжди забути про дешевий газ від братерської країни. Настав час рахувати кожен копійку, заощаджувати і шукати нові джерела енергопостачання.

На жаль, м'якої посадки не буде, й український споживач заплатить за газовий конфлікт сповна.

**Яна СТАДІЛЬНА.**

У Москві вважають себе стороною, що перемогла

Уже сьогодні й до Європи, й до України може прийти російський газ. Змінилася й наявна досі схема постачань газу з Росії в Євросоюз через Україну.

По-перше, відтепер «Газпром» і «Нафтогаз» укладають контракти напряму, без посередника. У Москві вважають себе стороною, що перемогла в нинішньому газовому протистоянні Росії та Європи.

Наприклад, заступник голови Державної Думи з міжнародних справ Андрій Клімов каже, що саме Київ програв. «Тому що європейські країни, особливо Болгарія і Румунія, сьогодні стали нашими газовими союзниками, а стосовно України в них немає ілюзій. І ще, мені ясно, не будемо забувати, що Вашингтон капітально під'юджує Київ, постійно даючи інструкції про те, що потрібно робити».

Водночас відомий в Україні PR-технолог Марат Гельман наголосив, що «крапку в суперечці ще не поставлено». «В Україні знайдеться багато ворогів нинішнього Прем'єр-міністра України, і все почнеться заново». А колишній прем'єр-міністр СРСР, нині сенатор Микола Рижков, переконаний, що США затіяли цей газовий конфлікт для того, щоб зіштовхнути Росію, Україну та ЄС. «Неможливо уявити, щоб адекватний політичний діяч дав добро на те, щоб закрити всі заслінки на Європу! Уся ця багатоходовка була спрямована на те, щоб з нас зробити дурнів», — заявив він.

Академік РАН Сергій Глазьев в інтерв'ю «Голосу України» зазначив, що проблем з постачанням газу не буде, якщо «Росія й Україна створять газово-транспортний російсько-український консорціум. Це рішення стане реальним, якщо в Україні буде розумна і відповідальна влада. А поки цього немає, все дуже ненадійно».

**Віктор ТИМОШЕНКО.**

Москва.

Хто нагострить службі зуби?

АНОМАЛІЇ

Не претендуючи на відкриття, наважусь заявити: наша державна виконавча служба — найскандальніша на континенті. Це вам підтвердять і в Європейському суді з прав людини, де найбільше скарг з України саме на невиконання судових вердиктів. А тим часом нам відомі лише кілька десятків випадків притягнення до кримінальної відповідальності працівників відомства за халтурне і злочинне ставлення до обов'язків.

У Мін'юсті про це, звісно, знають. А що роблять клерки, аби скарг поменшало? Мусять же діяти, якщо останнім часом від міністра тільки й чути про плідну працю та ейфоричні плани щодо, зокрема, створення недержавної виконавчої системи і посилення відповідальності за ігнорування рішень суду.

Так я розмірковував, надсилаючи на розгляд міністрові кілька читацьких звернень. Надсилав, зазначте, за попередньою домовленістю із прес-службою. Розраховував, зокрема, і на обіцяне інтерв'ю, після якого, гадалось, припиняться ходіння по муках бо-дай кількох жертв свавілля.

Не так сталося — від міністерства отримав дірку від бублика. Було це влітку 2008-го.

А навесні я просив головних юристів прокоментувати типову ситуацію, коли горе-батько не сплачує аліменти на дитину з 1990 (!) року. І це незважаючи на рішення двох судів, які з'ясували, що боржник мав сотні тисяч гривень річного прибутку. Мін'юст — ні пари з вуст, принаймні пара та до редакції не дійшла.

Промовчали у відомстві й після критичного виступу «Голосу України».

Висновків не робитиму, але питання вважаю доречним: якщо в міністерстві так реагують на порушення, чи будуть підлеглі сумлінними виконавцями?

\*\*\*

...Інвалід війни Олександр Авраменко на столичному Державному підприємстві «Конструкторське бюро спеціальної техніки» не отримував зарплату з лютого 1998-го по жовтень 2000 року. Звернувся до суду, який у липні 2004-го стягнув таки борг з ДП.

Виконавчий лист, як це нерідко трапляється, десь загубився. У вересні 2007-го Деснянський райсуд столиці надіслав його дублікат на виконання до Шевченківського райуправління юстиції. Там з'ясували, що на ДП майна уже нема, банківські рахунки зак-



Санчо Панса: А я поїду просити допомоги в Європі

бачає чіткий порядок виконання судових рішень? Чи не було у безхребетних виконавців умислу в бездіяльності?

— Неймовірно, але факт: виконавці демонструють свою беззубість чи відверте небажання служити законові й в іншій справі, — розповідає Олександр Юрійович. — За постановою того самого райсуду я з серпня 2007 року не можу отримати компенсацію за систематичне (46 разів протягом 18 років) залиття моєї квартири. Знушання сусіда залишаються безкарними, бо виконавці Деснян-

ського району, як самі зізнаються, не можуть потрапити до житла боржника. То навіщо посадили на шию платників податку таку немічну службу? Колись її функції ефективно виконували суди...

Забудьмо ті часи, Олександр Юрійовичу. Але ви маєте рацію. Тоді закон більше поважали. Нині рішення суду часто не указні кухарчі, ні міністрам.

\*\*\*

Здавалося, поновлення на роботі, як і виплата заборгованості зарплати — свята нагальна справа, бо йдеться про найнеобхідніше в житті: кусень хліба і здоров'я. До ч и н у ш , я к і

Знаючи, що виконавча служба часом вживає суворих законних заходів. А з них як з гуски вода.

\*\*\*

...Скандал про незаконне звільнення і справедливе поновлення судом на посаді начальника Черкаського обласного управління лісового господарства Анатолія Карпука відомий і народним депутатам, і урядовцям. А Карпук, досвідчений фахівець, кандидат наук, і нині там — серед безробітних.

Його одиссея почалася в період реорганізації обласних управлінь лісового господарства в управління лісового і мисливського господарства України. Що, крім назви, змінилося — розмова окрема. Обурює інше — під вітер реформування «з лісу» вимели неугодних керівництву Держкомлісгоспу спеціалістів. Ліс рубають — тріски летять? Якщо «тріскою» виявився заслужений лісівник України, депутат обласної ради, член Центрального комітету профспілок працівників галузі Анатолій Карпук, то що казати про інших, менш титулованих фахівців! Не дивно, що практично всіх суд поновив на посадах. Бо не можна розмахувати сокирою, нехтуючи правами людини, яка не мирилася із самодурством начальства. Про це сказав Черкаський райсуд, зобов'язавши Держкомітет лісового господарства поновити «з'їденого» Карпука на посаді начальника облуправління. Уже минуло півтора року з моменту незаконного звільнення, уже змінилося керівництво галузі, уже не один народний депутат, урядовець заклали його виконати рішення суду, а віз і нині там.

У комітеті мені казали: нічого не маємо проти поновлення Карпука, але в області іншої думки. У Черкаській облдержадміністрації керівники непохитні, як дуби: високо, мовляв, цінуємо Карпука як фахівця, запевняли мене, готові з ним працювати, але ж не ми його звільняли, хай Київ вирішує.

А Київ нікого не чує. Навіть виконавчу службу, яка вже рік вимагає від комітету виконати рішення суду. Першу, другу, вже третю вимогу міністерства головний лісничий ігнорує. Попередження залишаються без уваги, навіть штрафи (двічі) не діють, стверджує головний державний виконавець Роман Роечко з Мін'юсту.

То навіщо нам така бездарна служба, повторимо слова ветерана війни Олександра Авраменка. Може, й суди нам непотрібні, якщо на їхні вердикти чхають комітети, конструкторські бюро, горе-батьки та безсовісні сусіди?

**Замість висновків.** За дорученням Генеральної прокуратури голову Державного комітету лісового господарства зобов'язали провести адміністративне розслідування щодо звільнення і непоновлення Анатолія Карпука на посаді начальника облуправління. Результати розслідування, а також думку міністра юстиції про порушену проблему «Голос України» оприлюднить.

**Іван ІЛЛЯШ.**  
**Мал. Василя ФЛЬОРКА.**

Виконавці демонструють свою беззубість чи відверте небажання служити законові?



## ПРОДОВЖЕННЯ ТЕМИ

Справа  
з викраденням  
картин

## затягується

На другий день розгляду кримінальної справи з викрадення картин з Ямпільського (Вінниччина) і Уманського (Черкащина) художніх музеїв один з підсудних заявив про недовіру судді.

Розгляд справи розпочав голова Ямпільського районного суду Микола Боднарук. За його словами, у перший день слухання прокурор військової прокуратури Центрального регіону ознайомив підсудних із обвинувальним висновком. На це витрачено весь робочий день, адже матеріали викладені на 109 сторінках (загалом справа налічує 17 томів). Наступного дня, як тільки було оголошено про продовження слухання справи, один з підсудних через адвоката заявив про недовіру судді. Чинне законодавство дає право скористатися такою можливістю на будь-якому етапі розгляду справи, уточнив Микола Боднарук. Тепер, за словами співрозмовника, Апеляційний суд Вінницької області має вирішити: задовольнити заяву підсудного і передати матеріали до іншого суду чи продовжити розгляд справи в Ямпільському районному суді.

Як стверджує Микола Боднарук, жоден з чотирьох підсудних не визнає своєї вини. Їх обвинувачують у зловживанні службовим становищем і викраденні державного майна в особливо великих розмірах. Суддя уточнив, що із названих музеїв викрадено (шляхом підміни оригіналів копіями) 21 картину, 11 з яких повернуто, решта перебуває у розшуку. Найдорожче з викрадених полотен оцінено експертами у 250 тисяч гривень.

Вл. інф.

Мисливці  
випадково  
вбили  
колишнього  
начальника  
райвідділу

У вівторок, 13 січня, у лісі було вбито колишнього начальника Горднєвського райвідділу УМВС Миколу Полового.

Його труп було випадково знайдено серед дерев. За попередньою версією слідства, Полового застрелили мисливці, які сприйняли людину за дичину. Нині правоохоронці з'ясовують, хто міг брати участь у трагічному полюванні. На місце події виїхали оперативні служби обласного управління МВС на чолі з начальником кримінальної міліції УМВС Сергієм Потапенком.

Сергій ПАВЛЕНКО.

## Дні «Голосу України» на Волині

## Тісно Діброві в П'ятиднях

Сказати, що товариство з обмеженою відповідальністю «П'ятидні» розташовано лише на території Володимир-Волинського району, означає погіршити проти істини. Років десять тому енергійному, діловому Валерію Діброві стало тісно в його рідних П'ятиднях, і він почав інтенсивно освоювати облогу землі не лише у своєму Володимир-Волинському, а й у сусідніх Іваничівському та Локачинському районах.

Талановитий  
господар краще  
чотирьох тисяч добрих

Сьогодні ТзОВ «П'ятидні» орендує майже десять тисяч гектарів ріллі на території дванадцяти сільських рад. Воно співпрацює більш як із чотирма тисячами власників земельних паїв.

Селяни охоче йдуть на співпрацю з Валерієм Дібровою. Знають: товариство завжди чесно розрахується з ними, виплативши за гектар по 4—5 центнерів пшениці. Виграють від цього і сільські ради, оскільки з орендної плати стягується прибутковий податок. Окрім того, «П'ятидні» взяли на себе, як колись колгоспи, частину соціальних функцій у селах, де орендують землю. Торік господарство витратило 150 тисяч гривень на газифікацію міста Устилуг і села Хотячів Володимир-Волинського, 100 тисяч — на ремонт дороги в селі Колона Іваничівського району, утримує на своєму балансі водогони.

Співпраця «П'ятиднів» з орендарями виявилася такою привабливою, що нещодавно в селі Окорськ Локачинського району, а це за шістьдесят кілометрів від центральної садиби, господарство утворило відділок. За прикладом сусідів чотириста власників земельних паїв Затурцівської сільської ради готові мати із «П'ятиднями» орендні стосунки. Якщо це станеться, площа господарства зросте ще майже на дві тисячі гектарів.

Яка ж може бути їх віддача в перспективі? Це можливо передбачити, ознайомившись із результати господарювання товариства за 2008 рік. Кожен із 3500 гектарів видав по 52 центнери добірної пшениці. Валовий збір становив 20 тисяч тонн, переважно третього і четвертого класів. У сховища засипано також 1,5 тисячі тонн ячменю, 2,5 тисячі — вівса. Зернових разом із кукурудзою намолочено 35 тисяч тонн. Це за того, що через липневі зливи, як вважає Валерій Діброва, на кожному гектарі втрачено щонайменше по півтонни зерна.

Загалом вироблено сільгосппродукції на 70 мільйонів гривень. Щоб вивезти весь вирощений врожай, а це понад 80 тисяч тонн, знадобилося б майже 30 залізничних ешелонів.

## Той, хто піднімав прапор

Обласна організація власкорів всеукраїнських ЗМІ назвала «Людиною року-2008» Волині письменника і журналіста Івана Корсака — редактора загальнодержавної газети «Сім'я і дім («Народна трибуна»)».

Ім'я Івана Корсака можна назвати серед тих, хто наполегливо і цілеспрямовано боровся за незалежність України. Ше за років радянської влади на будинку газети «Народна трибуна», редактором якої він був, щоранку піднімався, а наприкінці робочого дня опускався синьо-жовтий національний прапор. Це робилося не десь на околиці

Луцька, а в самісінькому його центрі, навпроти обласного управління внутрішніх справ і обласної прокуратури. Однозначною була й позиція газети: боротьба за незалежність України. Ця тема велася з номера в номер, без застосування езопівських прийомів і натяків. У цьому «Народна трибуна» йшла попереду всіх газет Волині.



## Один п'ятьох б'є

Минулого року ТзОВ «П'ятидні» придбало більш як на 12 мільйонів гривень найкращої у світі техніки. Зокрема, три трактори «Джон-Дір» потужністю 370 кінських сил, самохідний із шириною захвату обприскувач вартістю 200 тисяч євро, сівалки і ґрунтообробні агрегати шведської фірми «Ведерстад». Останні дають можливість за один прохід без оранки, без культивзації підготувати ґрунт і засіяти до 120 гектарів за добу. Трьох таких агрегатів і п'яти потужних тракторів вистачає, щоб обробити всі землі товариства. Решті тракторів і машин відведено обслуговуючі функції.

Використання потужної техніки дало можливість підняти продуктивність праці: 2008 року на кожного члена трудового колективу вироблено продукції на 156 тисяч гривень, або в п'ять разів більше, ніж у середньому по області.

Вражає складське господарство. Торік споруджено ще три сховища — на три тисячі тонн зерна кожне. Загалом «П'ятидні» можуть зберігати його 30 тисяч тонн. Усі склади стандартизовано й сертифіковано. Підприємство працює без послуг елеваторів, комбінатів хлібопродуктів, не платить їм за зберігання зерна.

Вчасно переробляти врожай допоможе і зведений минулоріч в селі Колона зерносушильний комплекс вартістю 2,5 мільйона гривень. Встановлена на ньому сушарка «СУКУП» (США) дає змогу за добу доводити до необхідних кондицій до 700 тонн пшениці. Власний хлібозавод у Любомлі щодоби випікає 5—7 тонн хлібобулочних виробів.

Цукрові буряки  
чи тростина? Тростина

Результати господарювання ТзОВ «П'ятидні» могли б бути ще кращі, якби в державі панував порядок.

— Володимир-Волинський цукровий завод розташований буквально посеред наших земель, а

тим часом 40 тисяч тонн буряків товариству доводилося возити аж до Луцька на Гнідавський завод. Середня відстань перевезень — 90 кілометрів. Могло ж бути разів у чотири коротше,

— обурюється Валерій Діброва. — Цікаво б дізнатися ім'я «розумника», який дав дозвіл на завезення на Володимир-Волинський завод цукру-сирцю в розпал сезону переробки буряків, знехтувавши інтересами господарств. А як назвати рішення попереднього уряду про обмеження квот на експорт зерна? Сім мільйонів тонн урожаю 2007 року лягло важким тягарем на вирощені минулоріч 50 мільйонів. Навіть якби на український хліб знайшовся покупець, технологічно його вивезти неможливо. Немає відповідних потужностей у портах, залізниці не вистачить вагонів. Як результат, втрачено такого потужного імпортера зерна, як Єгипет, який з його 77-мільйонним населенням лише на 50 відсотків забезпечує себе власним хлібом. Тепер Єгипет імпортує зерно із США. Або ж увесь час чуємо від теперішнього Кабміну: ой-йо-йой впали ціни на метал. А хто з урядовців вдарив на сполох, коли ми за копійки продавали зерно, а ціни на пальне і міндобрива зашкалювали?

## Кожне рішення — дієве

Місцеві, досяжні волинський територіальній громаді проблеми депутат обласної ради Валерій Діброва намагається розв'язувати разом із колегами-аграріями. Обговорення мало якого питання обходиться без його доповнень, зауважень, змін. Жодного разу він не брав слова, щоб просто «засвітитися». Завжди логічний, лаконічний у висловленнях, чесний у своїх судженнях і вчинках Валерій Григорович має авторитет у колег. Не так давно Волинське телебачення транслювало його звіт як голови постійної депутатської комісії з питань сільського господарства, продовольства та землеустрою.

— Із розглянутих нашою комісією 144 питань лише одне — про розширення меж селища Рокиня — в сесійному режимі було передано на доопрацювання. Усі решта прийнято з урахуванням наших рекомендаційних рішень,

— розповідає Валерій Діброва. — Приємно, що нам удалося прийняти програму кредитування сільгоспвиробників для переоснащення машинно-тракторного парку. Завдяки їй частина відсотків за кредит погашалася з обласного бюджету. У такий спосіб нову техніку, в тому числі й імпорту, придбало сорок господарств. Її закупки стали найбільшими за останні роки.

Ось такий він господар, турботливий, надійний. Недаремно його обирали і народним депутатом. От якби ще й держава потурбувалася про підтримку таких майстрів-хліборобів, як Валерій Діброва.

Володимир КОРОЛЮК,  
Микола ЯКИМЕНКО.П'ятидні  
Володимир-Волинського району  
Волинської області.

На знімку: директор ТзОВ «П'ятидні», депутат Волинської обласної ради, заслужений працівник сільського господарства України Валерій Діброва.

Фото Миколи ЯКИМЕНКА.

книжки перекладено російською, польською, білоруською мовами.

Його тричі обирали депутатом обласної ради. У п'ятій її каденції він очолює постійну комісію з питань культури, духовності і засобів масової інформації. Завдяки активній роботі комісії в області успішно вирішуються питання духовного відродження, підтримки літературної творчості, книговидавництва, утверджується свобода слова.

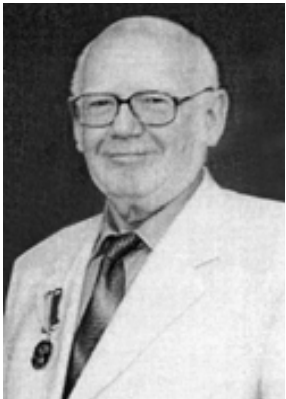
Окрім того, Іван Корсак — почесний громадянин міст Луцька та Каменя-Каширського.

Микола ЯКИМЕНКО.  
Волинська область.



# Лікування — це мистецтво, причому мистецтво без права на помилку

Своїм небайдужим поглядом на те, як потрібно розвиватися українській медицині та якою повинна бути основна частина її реформи, поділився з «Голосом України» почесний ректор Харківської медичної академії післядипломної освіти, професор Микола ХВІСЮК (на знімку), котрий вчора відзначив свій ювілей, з чим ми його і вітаємо.



— Миколо Івановичу, не таємниця, що останні роки незалежності України не можна назвати роками процвітання в медицині. Це повною мірою стосується і її кадрового потенціалу.

— У нас у країні поки справді немає чіткої політики підготовки фахівців у медицині. Стандарти сучасної післядипломної освіти сьогодні відсутні цілковито. Тому і високопрофесійних фахівців стає дедалі менше.

Але ж в Україні багато дійсно чудових лікарів, яким необхідно безперервне підвищення кваліфікації, обмін досвідом із закордонними колегами, підвищення конкурентоспроможності. Професіоналізм лікарів визначається знанням і використанням сучасних медичних технологій.

Я стурбований якістю підготовки лікарів-фахівців, що

склалася в Україні в останнє 10-річчя і, звичайно, рівнем медичної допомоги.

Якість підготовки лікаря-фахівця не поліпшується. Система організації післядипломної освіти залишається тією самою, що існувала ще років 20—30 тому, причому в спотвореному вигляді.

Відомо, що будь-якому суспільству, будь-якій людині, незалежно від її добробуту, потрібен лікар-фахівець лише високої кваліфікації. Неграмотні, напівграмотні, недоучені фахівці в жодній розвинутій країні світу до роботи не допускаються. Лише в країнах пострадянського простору, в тому числі й в Україні, є фахівці-лікарі без категорії, лікарі другої, першої і, нарешті, вищої категорії (що вважається, очевидно,

вінцем кваліфікації). Остання присвоюється лікарю за стаж роботи, у середньому через 14—15 років після закінчення медичного вузу.

Країни Європи та Америки давно дійшли висновку, в тому числі й економічно обгрунтованого, що вигідніше безпосередньо після закінчення вузу, протягом перших п'яти років, готувати фахівця високої кваліфікації. Для цієї мети використовується інститут резидентури, тобто безпосередньо після закінчення вузу, в умовах спеціалізованої клініки протягом 3—6 років (термін залежить від обсягу спеціальності) лікар освоює обрану спеціальність на рівні останніх досягнень науки. А в Україні термін післядипломної освіти в умовах спеціалізованої клініки в середньому становить лише 1—1,5 року. Про яку високу кваліфікацію лікаря можна казати?!

## Невже нема сенсу вкладати гроші в людське здоров'я?

В Європі лікар постійно, під контролем спеціальних асоціацій і медичних товариств, готується до атестації, ліцензування, конкурсного працевлаштування. Усе це є величезним стимулом для навчання протягом всього життя, та плюс ще і від-

повідна зарплата. В Україні лікар, навпаки, довічно працевлаштовується, громадські організації відсторонені від контролю якості, ліцензія видається довічно. Стимулу для навчання жодного. Процвітає адміністративне регулювання, низька фінансово-економічна підтримка лікувальних установ.

Розуміючи економічну ситуацію (не таку вже й страшну, щоб не готувати фахівця високої кваліфікації), керуючись високою гуманністю і бажанням надати населенню кваліфіковану медичну допомогу, а, отже, і нової якості життя, мені здається, вже починаючи з 2009 року необхідно запроваджувати європейські стандарти підготовки лікаря-фахівця.

Нам необхідна система, що відповідає обов'язковим освітнім і клінічним державним стандартам і кадровому потенціалу вузу. Їх необхідно розробляти, причому з урахуванням специфіки менталітету, економічного і соціального становища у країні, загальної освіти і досягнень конкретного медичного вузу. Необхідно підтримувати специфіку певного вузу, а «не стригти всіх під одну гребінку».

Щоб модернізувати, а не просто відкинути весь наш загальний досвід, необхідно спиратися на сьогоднішні досягнення прогресу. А для цього

потрібно створити єдиний Український координаційний центр для розробки обов'язкових стандартів післядипломної освіти і переліку проблем, що можуть розроблятися окремо кожним вузом.

— Миколо Івановичу, ви в медицині давно, ви бачили «варіації двох систем» в охороні здоров'я. Що справило на вас найбільше враження за ці роки?

— Створюється враження, що медицина сьогодні нікому не потрібна. Я ніколи не думав, що таке можливо. Йдеться про життя і здоров'я мільйонів людей. Лікування — це мистецтво, причому мистецтво без права на помилку. Адже якщо на заняттях живописом можна стерти чи зафарбувати, то на операційному столі, відрізавши, назад уже не пришиєш. Кваліфікований лікар, безумовно, потребує достатньо великих фінансових вкладень, якщо можна так сказати, адже йому потрібні і хороша освіта, і практика, і підвищення кваліфікації, і кваліфікований наставник, який зможе приділяти йому увагу і передавати досвід. Але давайте подумаємо — скільки грошей вкладають сьогодні, наприклад, у Таїсію Повалій? Десятки тисяч і, можливо, зовсім не гривень. Ці гроші через деякий доволі короткий час повернуться — на продажі квіток, дисків і автографів. Але невже нема сенсу вкладати гроші в людське здоров'я? Адже вони теж повернуться, нехай не так скоро, але повернуться обов'язково. У нашій країні чомусь домінує ідея розмежування: держава — окремо, люди — самі по собі.

Записала Ірина ОЛЬШАНСЬКА.

# Щоб родини стали міцнішими, діти щасливішими, а молодь впевненішою

Показати нове своє і одночасно ознайомитися з тим, що є в інших, мали можливість усі присутні на першому Фестивалі соціальних проєктів, який нещодавно проходив у Києві. На ньому було представлено близько сорока таких проєктів майже з усіх регіонів України. А започаткувала фестиваль Державна соціальна служба для сім'ї, дітей та молоді, що діє у складі Міністерства України у справах сім'ї, молоді та спорту.

Представлені соціальні проєкти спрямовані на вирішення актуальних суспільних проблем, їхня мета — зробити довколишній світ кращим, здоровішим і добрішим, родини міцнішими, дітей щасливішими, а молодь впевненішою...

## Вирвати з тенет виснажливої праці

Херсонська область, наприклад, представила соціальний проєкт, спрямований на ліквідацію найгірших форм дитячої праці. Його запроваджує громадський центр «Успішна жінка» за підтримки Міжнародної організації праці, Організації з безпеки та співробітництва в Європі та державних установ.

— Проблема, коли діти працюють по дванадцять годин на полі під палючим сонцем, без своєчасної доставки води та їжі, існує, — поділилася Інна Сергеева, асистент проєкту. — Одна справа, коли діти допомагають батькам по господарству чи разом копають картоплю, інша, коли це — виснажлива праця, через яку учні не ходять до школи. І найжахливіше, коли малолітніх залучають до секс-індустрії.

— У Скадовському районі, пам'ятаю, — додала Галина Попова, начальник відділу обласного центру соціальних служб для сім'ї, дітей та молоді (ЦСССДМ), — пролунав крик про допомогу — батьки вели аморальне життя, а дітей змушували утримувати сім'ю. Тепер ця родина перебуває у нас на контролі, а діти відвідують шкільні заняття.

Буває, що постраждали діти звертаються по допомогу самі, але частіше їх знаходять спільними зусиллями державні і громадські організації (серед них «Успішна жінка» і «Чоловіки проти насильства»). Поки що охоплено шість районів. Налагоджуються зв'язки з соціальними службами решти, розробляються чіткі механізми захисту дітей та впливу на дорослих, адже саме вони відповідають за виховання та добробут.

Для профілактики, у школах та інтернатах психологи проводять тренінги за спеціальною методикою «Крик», на яких дітям роз'яснюють їх права, що потрібно робити у тій чи іншій ситуації.

Мета проєкту — прослідкувати, щоб діти отримали освіту, щоб побачили своє майбутнє у світлх тонах і в перспективі опанували спеціальність до душі.

## Додати віри і впевненості

Вінницький обласний центр соціально-психологічної реабілітації дітей та молоді з функціональними обмеженнями «Обрій» разом з Асоціацією захисту та допомоги інвалідам «Відкриті серця», за підтримки Вінницького ЦСССДМ і обласного управління у справах сім'ї та молоді, реалізують соціальний проєкт «До мети разом». У ньому задіяна молодь з дитячим церебральним паралічем і з інтелектуальною недостатністю віком від 6 років до 25.

Створений ними інтегрований театр мод «Забава» готує незвичайні вистави. У них поєднується демонстрація мод з му-

Поширюємо наш досвід на райони: їздімо з виставами, влаштовуємо фотовиставки, запрошуємо громадських лідерів на майстер-класи. Адже кожен повинен проявляти себе там, де проживає.

зичним, хореографічним та драматичним мистецтвом. Театр це — гра, яка дає змогу учасникам приміряти на себе різні образи, розвивати уяву та фантазії, навик спілкування. На сцені виступають діти та молодь з особливими потребами, а також їхні сестри, брати і друзі. Спільна робота над сценаріями та костюмами згуртовує, надихає і окриляє. Юні артисти вірять у свої здібності — їхнім успіхам радіють батьки, вони гордяться своїми дітьми.

— У центрі реабілітації «Обрій» працюють різні програми, спрямовані на соціалізацію та адаптацію людей з інвалідністю, а



Фото Едліни МАКАРОВОЇ (Луганщина).

також на розвиток творчих здібностей та майстерності. Тут діти та молодь виготовляють неабиякі вироби з паперу та ліплять цікаві фігурки з борошна і солі (такий матеріал досить пластичний і довше зберігається), отримують психологічну підтримку, вчать комп'ютерної грамоти, спілкування, самостійності, — розповідає соціальний педагог центру «Обрій», заступник голови ради асоціації захисту та допомоги інвалідам «Відкриті серця», керівник театру «Забава» — Наталія Головка. — В основному охоплені діти обласного центру. Проте поширюємо наш досвід на райони: їздімо з виставами, влаштовуємо фотовиставки, запрошуємо громадських лідерів на майстер-класи. Адже кожен повинен проявляти себе там, де проживає. Тож активізуємо людей на місях, щоб вони створювали щось подібне.

## Вказати на затребувану спеціальність

Головний спеціаліст Київського обласного центру зайнятості Оксана Козар розповіла, що родзинка їхнього соціального проєкту полягає у популяризації робітничих професій, які мають попит на сучасному ринку праці:

— Нині на Київщині найбільш затребувані такі спеціальності, як муляр, будівельник, штукатур, токар, навіть електрик. Парадокс, але зійшовхнулися із тим, що у сільській місцевості не можуть знайти кваліфікованого тракториста на роботу з гідною оплатою.

Активно співпрацюємо зі школами, дитячими будинками та роботодавцями.

Проводимо «Уроки реального життя», «Крок у професійне майбутнє», на яких люди робітничих професій розповідають дітям про переваги та перспективи обрання певної спеціальності.

Навесні було підписано угоду між Київським обласним центром зайнятості, дитячим будинком сімейного типу «Родина» у Баришівському районі та Бориспільським професійним ліцеєм. Тобто ліцей навчає дітей, а ми їх працевлаштовуємо.

Перше робоче місце — важливий крок у подальшому професійному житті. Тому за рахунок Фонду загальнообов'язкового державного соціального страхування України на випадок безробіття надається дотація роботодавцю для виплати заробітної плати молодій людині, яка працевлаштована за допомогою служби зайнятості.

Паралельно з Фестивалем соціальних проєктів Державна соціальна служба для сім'ї, дітей та молоді вже вчетверте провела Національний фестиваль соціальної реклами. На ньому були представлені найяскравіші її зразки, спрямовані на зміцнення української родини та відповідальність батьків за виховання дітей, формування здорового способу життя тощо. А на III Всеукраїнській фотовиставі за результатами III Всеукраїнського фотоконкурсу «Світ дитячої мрії» присутні мали можливість поринути у світ дитинства, частіше прекрасний і неповторний.

Оксана КАЛУГІНА.

Фото «Я — шаслива!» — переможець III Всеукраїнського фотоконкурсу «Світ дитячої мрії» у номінації «Моя зелена планета».





### Ціна пломби

Скільки коштує зняти пломбу з лічильника і скільки її поставити?  
**Андрій ВОВГАНСЬКИЙ.**  
Кірово́ське  
Донецької області.

**Відповідає заступник міністра з питань житлово-комунального господарства України Руслан КРАМАРЕНКО:**

— Витрати на періодичну повірку, обслуговування та ремонт (у тому числі демонтаж, транспортування та монтаж) квартирних засобів обліку визначаються відповідно до укладених договорів між власником (балансоутримувачем) будинку або його уповноваженою особою та організацією, яка здійснює зазначені роботи. Ці витрати включаються до складу тарифу з утримання будинків і споруд та прибудинкових територій.  
Якщо ж органом місцевого самоврядування не включено до тарифу витрати щодо періодичної повірки та ремонту квартирних засобів обліку, то оплата споживачем цих послуг має здійснюватися згідно з укладеним договором між виконавцем і споживачем.

Калькулювання собівартості витрат, пов'язаних з обслуговуванням, ремонтом (у тому числі демонтажем, транспортуванням, монтажем після повірки та plombуванням засобів обліку), здійснюється підприємством, що надає послугу, і погоджується з органом місцевого самоврядування.

Враховуючи вищевикладене, вирішення порушеного питання належить до повноважень органів місцевого самоврядування, які відповідно до законів України «Про місцеве самоврядування в Україні» та «Про житлово-комунальні послуги» встановлюють ціни і тарифи на житлово-комунальні послуги, затверджують норми споживання та якість житлово-комунальних послуг, контроль за їх додержанням, здійснюють контроль за дотриманням законодавства щодо захисту прав споживачів у сфері житлово-комунальних послуг.

### Мені не зрозумілі банківські аббревіатури

За оплату певних послуг через відділення банку мені видали талон, у якому написано наступне:  
**ОАО** «Донецкоблэнерго»  
**ОКПО** 00130932  
Отделение **ПИБ** Украины  
г. Шахтерск  
**МФО** 334613  
Мене дуже цікавить, що означають ОАО, ОКПО, ПИБ, МФО? Розшифруйте, будь ласка.

**Андрій ВОВГАНСЬКИЙ.**  
Кірово́ське  
Донецької області.

**ОАО** — російською мовою — открытое акционерное общество, українською — відкрите акціонерне товариство (ВАТ).  
**ОКПО** — російською — общий классификатор предприятий и организаций, українською — загальний класифікатор підприємств і організацій (ЗКПО).  
**ПИБ** — у даному випадку, судячи з наведеного читачем коду банку (МФО), ця аббревіатура означає Промінвестбанк.  
**МФО** — аббревіатура від «межфилиальные обороты» (рос.). Код окремого відділення банку.  
За інформацією **Національного банку України.**

## Отримую менше, ніж належить...

Мій батько був репресований у жовтні 1937 року по 58-й статті, а реабілітований у 1954-му. Ос-кільки родина жила у прикордонній зоні, нас вислали до Білої Церкви. Після приєднання у 1939 році Західної України до СРСР нам дозволили повернутися на старе місце проживання. На 1 вересня цього року мені повинні доплачувати до пенсії 43 гривні 52 копійки, а за інвалідність — 53 гривні 52 копійки. Усього виходить 96,04 грн. Проте за розрахунками Пенсійного фонду мені доплачують лише 78 гривень. Поясніть, на підставі чого відбуваються такі розрахунки?  
**Олексій ЯСНЮК.**

Старокостянтинів  
Хмельницької області.

**Відповідає заступник голови правління Пенсійного фонду України Валентина НИКИТЕНКО:**

— З 1 вересня 2008 року громадянам, які необґрунтовано зазнали політичних репресій і згодом були реабілітовані, до пенсії або щомісячного довічного грошового утримання чи державної соціальної допомоги, що виплачуються замість пенсії, підвищення проводиться в розмірі 54,4 гривні, а членам їх сімей, яких було примусово переселено, — 43,52 гривні. (Згідно з



постановою Кабінету Міністрів України від 16.07.2008 р. № 654 «Про підвищення рівня пенсійного забезпечення громадян»):  
Надбавка на догляд у розмірі 50 гривень виплачується:  
\* інвалідам I групи;  
\* саодиноким інвалідам II групи, які потребують постійного стороннього догляду або досягли пенсійного віку;  
\* саодиноким інвалідам III групи, які досягли пенсійного віку;

## Пільговий тариф для родини з трьох осіб

Яку кількість кВт/год електроенергії згідно з постановою Кабінету Міністрів № 1788 від 31.12.2004 року має сплачувати за пільговим тарифом родина, яка складається з:

- чоловіка (пенсіонер МО, вислуга більше 25 років);
- дружини (має статус «Дитина війни»);
- працездатного сина.

**А. МІНЬКО.**

Запоріжжя.

**Відповідає директор Департаменту з питань електроенергетики Міністерства палива та енергетики України Сергій МЕЖЕННИЙ:**

— Перш ніж відповісти на питання читача, хочу повідомити, що взаємовідносини між споживачами електричної енергії та енергопостачальником регулюються Правилами користування електричною енергією для населення (далі — ПКЕЕН), затвердженими постановою Кабінету Міністрів України 26.07.1999 року № 1357 (із змінами та доповненнями).

Відповідно до пункту 31 ПКЕЕН, «споживач, який має право на встановлені законодавством пільги з оплати спожитої електричної енергії, повідомляє у письмовій заяві енергопостачальника про своє право на пільгу з посиланням на відповідний законодавчий акт. Пільгова оплата електричної енергії здійснюється з дня подання споживачем заяви.

У разі коли декілька членів однієї сім'ї, які проживають разом, мають право на пільги з оплати спожитої електричної енергії, пільга надається тільки одному з членів сім'ї. Споживач, який має декілька пільг, може обрати одну, більшу за розміром пільгу».

Норми користування електричною енергією громадянами, які мають пільги щодо її оплати, встановлено у постанові Кабінету Міністрів України від 01.08.1996 року № 879

«Про встановлення норм користування житлово-комунальними послугами громадянами, які мають пільги щодо їх оплати» із змінами та доповненнями, внесеними Постановою Кабінету Міністрів України від 31.12.2004 № 1788 «Про внесення змін до підпункту «а» пункту 1 постанови Кабінету Міністрів України від 01.08.1996 року № 879», а саме:

— у сільських і міських населених пунктах (крім будинків, які обладнано електричними плитами і електроопалювальними установками) — у розмірі 75 кВт/год на сім'ю з однієї-двох осіб на місяць у тому числі, якщо обидва члени сім'ї мають право на знижку і додатково 15 кВт/год на кожного іншого члена сім'ї, а також осіб, які не належать до членів сім'ї пільговика, але зареєстровані і проживають у зазначеному житловому приміщенні (будинку) і мають право на знижку плати, але не більш як 150 кВт/год на місяць;

— у сільських і міських населених пунктах у будинках, які обладнано стаціонарними електричними плитами — у розмірі 100 кВт/год на сім'ю з однієї-двох осіб на місяць, у тому числі, якщо обидва члени сім'ї мають право на знижку і додатково 25 кВт/год на кожного іншого члена сім'ї, а також осіб, які не належать до членів сім'ї пільговика, але зареєстровані і проживають у зазначеному житловому приміщенні (будинку) і мають право на знижку плати, але не більш як 200 кВт/год на місяць.

Слід зазначити, що зміни, які внесені постановою Кабінету Міністрів України від 31.12.2004 № 1788 до підпункту «а» пункту 1 постанови Кабінету Міністрів України від 01.08.1996 № 79, діяли у 2005, 2006, 2007 роках та є чинними на сьогодні.

Статтею 66 Закону України від 28.12.2007 № 107-VI «Про Державний бюджет України на 2008 рік та про внесення змін до деяких законодавчих актів України» встановлено що «до членів сім'ї пільговика при наданні пільг належать: дружина (чоловік), їхні неповнолітні діти (до 18 років)».

## Якщо звільнився сам, повертай посаду на загальних підставах

Нещодавно мою посаду скоротили. Я звільнився за власним бажанням (як порадив керівник), а тепер мене турбує питання: якщо з часом мою посаду поновлять, чи маю я право претендувати на неї поза чергою?

**Антон КУНІН.**

Дніпропетровськ.

**Відповідає начальник юридичного управління Міністерства праці та соціальної політики України Ірина ТУБЕЛЕЦЬ:**

— Статтею 42-1 Кодексу законів про працю України (далі — КЗпП) передбачено, що працівник, з яким розірвано трудовий договір з підстав, передбачених пун-

ктом 1 ст. 40 КЗпП — у випадках змін в організації виробництва і праці, в тому числі ліквідації, реорганізації, банкрутства або перепрофілювання підприємства, установи, організації, скорочення чисельності або штату працівників (крім випадку ліквідації підприємства, установи, організації), протягом одного року має право на укладення трудового договору у разі поворотного прийняття на роботу, якщо власник або уповноважений ним орган приймає на роботу працівників аналогічної кваліфікації.

Оскільки Антон Кунін звільнився за власним бажанням (ст. 38 КЗпП), він не має переважного права на укладення трудового договору у разі поворотного прийняття на роботу за ст. 42-1 КЗпП. Тобто не може претендувати на свою посаду поза чергою, а тільки на загальних підставах.

\* саодиноким одержувачам пенсій за віком та за вислугу років, які потребують постійного стороннього догляду та які отримують пенсію відповідно до законів України «Про загальнообов'язкове державне пенсійне страхування» і «Про пенсійне забезпечення осіб, звільнених з військової служби, та деяких інших осіб» (крім осіб, які отримують державну соціальну допомогу на догляд згідно з Законом України «Про державну соціальну допомогу особам, які не мають права на пенсію, та інвалідам»).

З 1 вересня 2008 року Олексій Юхимович Яснюк отримує підвищення до пенсії як член сім'ї, якого було примусово переселено, — 43,52 гривні та надбавку на догляд інваліду I групи від загального захворювання у розмірі 50 гривень (замість розмірів, які отримував до цієї дати, відповідно — 4,98 грн. та 9,96 грн.).

Тому, враховуючи вищевикладене, вам, Олексію Юхимовичу, все нараховують правильно.  
**Фото з сайта www.newzz.in.ua.**

## Довідка не поновлюється, а отримується заново

Я загубила тимчасову довідку, яка дає право на безплатний проїзд у міському транспорті. Що мені робити? Як її поновити?

**Світлана ДОВБЕНКО,**  
мати чотирьох дітей.

Київ.

Як повідомили у прес-службі Київської міської державної адміністрації, якщо тимчасова довідка пошкоджена (непридатна для використання), вона підлягає заміні, а от у разі втрати довідка не поновлюється.

Для отримання її знову громадянин подає до районного управління праці та соціального захисту населення за місцем реєстрації наступний комплект документів:

- копію паспорта;
- копію ідентифікаційного номера;
- форму № 3 з житлової організації;
- дві фотографії розміром 3x4 см.

Підставою для видачі тимчасової довідки матері або батьку багатодітної сім'ї є надання додатково до комплекту документів копії свідоцтв про народження дітей.

В управлінні громадянин заповнює заяву та декларацію про доходи і майновий стан за відповідною формою.



Фото з сайта www.times.liga.net.



# Подружжя помири квартирний злодій

МАЙЖЕ РІЗДВЯНА ІСТОРІЯ

У Башкирії злодій обік-  
рав подружню пару, поки  
вони сварилися. Співробіт-  
ники патрульно-постової  
служби серед ночі зупинили

підозрілого чоловіка, який  
ніс три великих пакети.  
У відділенні міліції зат-  
риманий розповів, що йшов  
у гості до знайомого і, пі-

діймаючись сходами, почув  
гучні голоси чоловіка та  
жінки, які сварилися. Заці-  
кавившись, він підійшов до  
прочинених дверей і побачив біля порогу три величезні пакети з речами. Не втримавшись від спокуси, він схопив пакети й утік.

Вирішивши перевірити цю версію, співробітники міліції разом із затриманим пішли за вказаною ним адресою. Через дві години подружжя все ще голосно сварилося, і тільки раптова поява в дверях співробітників міліції змусила їх замовкнути.

З'ясування подружніх стосунків так захопило сімейну пару, що вони навіть не помітили, як їх обікрали. Впізнавши свої речі, подружжя так зраділо, що тут же помирилося.

Колаж Ірини ВОЛОШКИ.



А ЩЕ БУВ ВИПАДОК

## «Я від Бориса Миколайовича»

Люди старшого покоління добре пам'ятають той суцільний дефіцит, який супроводжував перші п'ять-десять років горезвісної перебудови. Полиці майже в усіх крамницях були на диво порожні. І дістати (саме дістати, а не купити) промислові чи продовольчі товари було вельми проблематично. Цю проблему частково вирішували навіть шляхом впровадження талонів. У цей час у мене народилася донька, і постала проблема придбання дитячого одягу, зокрема дитячих колгот. Зайшовши якось в «Дитячий світ», як завжди побачив порожні прилавки. Щоправда, до мене почала грайливо посміхатися молода жінка-продавець (на той час я був ще фанним хлопцем і, напевно, подобався жінкам). Привітавшись і наговоривши компліментів на адресу вродливої молоді продавщиці, я напівпошепки й напівжартівливо, але загадково сказав: «Я від Бориса Миколайовича...» Продавець із півслова «натяк зрозуміла» і, не з'ясовуючи, хто такий «Б. М», одразу поцікавилася, який товар я хотів би придбати. Тут мене пройняло, і я, як на духу, вимовив: «Мені б декілька пар дитячих колготок». Продавець, вийшовши у підсобне приміщення, швидко повернулася з моїм замовленням. Після розрахунку і подяки з мого боку жінка все ж таки відважилася запитати: «А хто такий Борис Миколайович?». «Як, Ви не знаєте Бориса Миколайовича... Ельцина!?» (на той час це прізвище було в усіх на слуху) — на запитання запитанням відповів я. Через мить продавщиця вибухнула гомеричним сміхом. Після цього випадку переді мною більше не стояла проблема, де купити дитячий одяг.

Микола КОЗЛОВЕЦЬ.

Житомир.

## Шматочок «деревця» на десерт

СМАЧНА ЯЛИНКА

Ялинка, яка прикрашає одну з ужгородських кав'ярень, не тільки ошатна, але й смачна. Місцевий кондитер Валентин Штефаньо виготовив її з шоколаду. Правда, замовити шматочок «деревця», наче торт, поки що не можна: воно призначене приваблювати відвідувачів, дивувати й радувати шанувальників кондитерського мистецтва.

Висота ялинки — метр, вага — 18 кілограмів. Гілки нагадують маленькі Ейфелеві вежі й прикрашені різними шоколадними масками та іншими солодкими іграшками. Працював кондитер над своїм виробом 12 годин.

Штефаньо вже не вперше дивує еспатажними ідеями. Скажімо, своїй нареченій він виготовив сукню із заварних булочок (на знімку). На це витратив два місяці й використав 1,5 тисячі булок. Важила сукня 10 кілограмів. Цей витвір найбільше сподобався самому автору, який щороку до свят намагається створити щось оригінальне з карамелі чи шоколаду.

Ярослав ЯДЛОВСЬКИЙ.  
Фото з сайта [www.trud.ru](http://www.trud.ru).

# ПОСИДЕНЬКИ

НЕСПОДІВАНИЙ ПОДАРУНОК

## Заощадження у пачці крекерів

Сім'я з каліфорнійського міста Ірвін знайшла конверт з 10 тисячами доларів в упаковці крекерів, яку купила в звичайному магазині. Однак сім'я Рогофф не зраділа знахідці, і замість того, щоб відправитися з цією сумою по магазинах, звернулася в поліцію.

«Ми одразу подумали: адже це чиїсь гроші. Нам би було неприємно їх витрачати», — сказала журналістам Дебра Рогофф.

Працівники магазину розповіли, що кілька днів тому до них прийшла заплакана старенька, яка сховала всі свої заощадження в одну з пачок крекерів, а потім помилково повернула її в магазин. Повернений продукт було відправлено на магазинну полицю, звідки він і потрапив до родини Рогофф. Гроші сім'я повернула їх законній власниці з великим полегшенням.



А ЧИ ЗНАЄТЕ ВИ...

## Як народилася лотерея

\* У Стародавній Греції вважалося нормальним займатися фізичними вправами на вулиці... оголеним.

\* В 17 столітті в термометрах замість ртуті використовували бренді.

\* В IX-XII століттях у Європі поштовий голуб коштував стільки ж, скільки чистокровний арабський жеребець.

\* В 1758 році Джакомо Казанова запропонував французькому міністрові спосіб одержати гроші на нову військову академію. Так народилася лотерея...

\* У Римській імперії широко використовувалися так звані «фігурини» — фігурки з обпаленої глини заввишки від 8 до 25 см. Їх розсилали в провінції як картинки із зображенням нового модного вбрання.

\* Населення світу в 5000 році до н. е. становило 5 мільйонів чоловік.

\* В 1896 році між Британією й Занзібаром мала місце війна, що тривала рівно 38 хвилин.

\* Спис перестав бути офіційною зброєю британської армії тільки 1927 року.

ЦЕ ЦІКАВО

## Жінки походять від зелених чоловічків?

Виявляється, для того, щоб визначити стать, достатньо вивчити колір обличчя. Про це заявили американські дослідники з Університету Брауна, проаналізувавши базу фотографій чоловічих і жіночих облич. Всі знімки були виконані при одному освітленні й без гриму.

Як з'ясувалося, чоловічі обличчя червоніші, а жіночі — зеленіші. Таку відмінність дуже важко помітити неозброєним оком, але, як вважають вчені, ми реагуємо на цю зміну кольору на підсвідомому рівні.

Світліша й зеленуватіша шкіра жінок дає змогу їм отримувати більше ультрафіолету, необхідного для вироблення вітаміну D, стверджують учені. Цей вітамін необхідний при вагітності та годуванні дитини.

АФОРИЗМИ З ІНТЕРНЕТУ

## Цінність корупції

Добре сміється той, хто сміється за власним бажанням.

Пам'ятайте: люди часто бувають вдячні, коли їх критикують, не називаючи при цьому прізвищ.

Якщо суспільству не потрібне те, що ти робиш, придивися, що це за суспільство.

Цінність корупції в тому, що вона роз'їдає старе суспільство й створює нове.

Якщо в людини є совість, то це не означає, що їй нічого не треба.

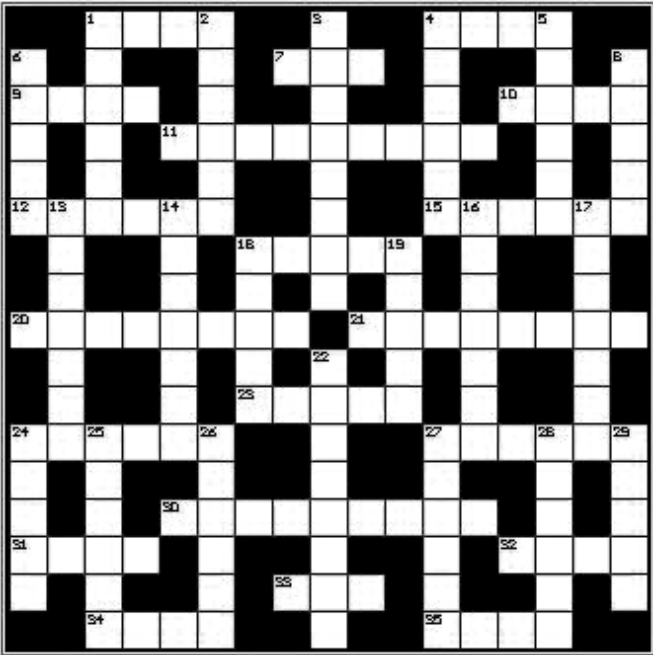
Якщо в питанні немає ніякого сенсу, не варто шукати на нього відповідь.

Не скаржся на життя, могло не бути й цього.

Сумніви — це привілей тих, хто має власну думку.

Серйозний вигляд ще не означає глибокого розуму...

На сторінці використані матеріали Укрінформу.



**ПО ГОРИЗОНТАЛІ:** 1. Верховний бог у грецькій міфології. 4. Невеликий кімнатний собака. 7. Буква кирилиці. 9. Прилад для кидання у легкій атлетиці. 10. Підземний дух у західноєвропейській міфології. 11. Куховарство, мистецтво приготування їжі. 12. Морська риба родини тріскових. 15. Приємний запах. 18. Парний танець американського походження. 20. Куші та зовсім молоді дерева, що ростуть у нижньому ярусі лісу. 21. Постійний художній колектив, що займається концертною діяльністю. 23. Видатний німецький композитор, піаніст і диригент. 24. Крупний газетний заголовок. 27. Гармонійний зворот, який завершує музичний твір або його частину. 30. Суперник, опонент. 31. Вузька смужка шкіри, що з'єднує верх взуття з підшвою. 32. Князь, який прибив свого щита на ворота Константинополя. 33. Рід вічнозелених рослин родини лілійних. 34. Швидкий алюр. 35. Липка речовина для з'єднання різних матеріалів.

**ПО ВЕРТИКАЛІ:** 1. Вступна частина пісні. 2. Джерело звуку деяких музичних інструментів. 3. Літературний твір, який служить основою для створення фільму. 4. Птах родини яструбових. 5. Учення циніків. 6. У Стародавній Греції — кругле приміщення для музичних змагань. 8. Перелік розділів книги. 13. Ацетилсаліцилова кислота. 14. Гроші, які є в наявності. 16. Топлене незбиране молоко, заквашене сметаною. 17. Мала планета Сонячної системи. 18. Величезний смерч на суші. 19. Держава в Північній Африці. 22. Кільце з дорогого металу. 24. Воскоподібна речовина сірого кольору, яку виділяють кашалоти. 25. Розширена частина травного тракту людини і тварин. 26. Рухома модель земної кулі. 27. Міцний алкогольний напій. 28. Найвіддаленіша від Сонця точка орбіти планети або комети. 29. Прикраса у вигляді кільця.

Склад Іван ОКОВИТИЙ.

КАЛУГІНА. 24. Амбразур. 25. Піллінг. 26. Глобус. 27. Коньяк. 28. Апельсин. 29. Сир. 8. Зміст. 13. Аспірин. 14. Готика. 16. Ріжачка. 17. Аполлон. 18. Тромб. 19. Туніс. 22. ПО ВЕРТИКАЛІ: 1. Заспіва. 2. Струна. 3. Спектр. 4. Шпунт. 5. Клізма. 6. Одеяло. 7. Рентг. 8. Олія. 9. Кіт. 10. Кіт. 11. Кіт. 12. Кіт. 13. Кіт. 14. Кіт. 15. Кіт. 16. Кіт. 17. Кіт. 18. Кіт. 19. Кіт. 20. Кіт. 21. Кіт. 22. Кіт. 23. Кіт. 24. Кіт. 25. Кіт. 26. Кіт. 27. Кіт. 28. Кіт. 29. Кіт. 30. Кіт. 31. Кіт. 32. Кіт. 33. Кіт. 34. Кіт. 35. Кіт.



Журналістам показали «Різдво в Карпатах»

На Прикарпатті протягом чотирьох днів відбувався Міжнародний культурно-мистецький фестиваль «Різдво в Карпатах». Особливість його в тому, що цей фестиваль проводиться для журналістів. Його мета — відродження та поширення української культури, національних традицій, звичаїв та обрядів, популяризація туристичного потенціалу Івано-Франківщини тощо.

Цього разу (а такий фестиваль на Прикарпатті вже став традиційним) на нього приїхало понад 80 представників з центральних та регіональних ЗМІ України та з-за кордону. На запрошення голови Івано-Франківської обласної державної адміністрації Миколи Палійчука в Міжнародному культурно-мистецькому заході взяли участь також представники регіонів-партнерів області, зокрема делегації Паневежського повіту Литви, Опольського та Любуського воєводств (Республіка Польща), Сучавської повітової ради з

Румунії. Відкриття відбулося у місті Яремча. Там колядували, маланкували, водили козу, віншували Василів, засівали та шедрували академічний Гуцульський ансамбль пісні й танцю обласної філармонії та відомі фольклорні колективи з різних районів. Журналістів обдарували буклетами, дисками з колядками та тематичними фільмами про Прикарпаття. Відбулася відеопрезентація всіх чотирьох етнорегіонів краю — Гуцульщини, Бойківщини, Покуття і Опілля. Наступного дня журналісти мали змогу побувати у цих регіонах і ознайомитися з їхнім потенціалом. Ще один день представники ЗМІ провели на «Буковелі» — найбільшому гірськолижному курорті України. А в останній день фестивалю відвідали музейний комплекс-садибу Степана Бандери в селі Старий Угринів. Оголошено конкурс серед учасників фестивалю на кращу публікацію, теле- та радіопередачу про фестиваль. Лауреатів визначать у номінаціях «преса», «телебачення», «радіо». Переможцям буде вручено спеціальний приз голови облдержадміністрації та голови обласної ради — путівки на п'ятиденний відпочинок у Карпатах. Організатори запевняють, що на проведення цього фестивалю не використано жодної копійки бюджетних коштів, а лише гроші спонсорів.

Дарина НАЗАРЧУК.  
Івано-Франківська область.



Фото Олександра КЛИМЕНКА  
(з архіву «Голосу України»).

ОГОЛОШЕННЯ

ЗАКРИТЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "АСЕНА"

Код ЄДРПОУ 30976714

Повідомляє про скликання загальних зборів акціонерів ЗАТ "Асена", які відбудуться 6 березня 2009 р. об 11 год. 00 хв. за адресою: м. Київ, вул. Артема, 103-а.

Порядок денний:

1. Про зміни в керівних органах ЗАТ "Асена".  
Реєстрація акціонерів з 10:00 до 11:00 за місцем та у день проведення зборів.

Директор ЗАТ "Асена"

Господарський суд Львівської області (вул. Личаківська, 128, м. Львів, 79014) постановою від 11.11.08 р. у справі № 27/45 визнав банкрутом Дочірнє підприємство "Мікроприлад-господар" БАТ "Львівський завод електровимірювальних приладів" (вул. Нішинського, 35, м. Львів, 79014; р/р 26000012698 у Першій філії БАТ "Кредобанк", м. Львів, МФО 325365, ЄДРПОУ 25230853) та відкрив щодо цього підприємства ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Ковалко Галину Іванівну (поштова адреса: 79058, вул. Газова, 36/1, офіс 24, м. Львів; тел.: (032) 236-70-90; ліцензія АБ № 176053 від 07.06.2005 р.).

Постановою Житомирського окружного адміністративного суду (10014, м. Житомир, вул. Мала Бердичівська, 23) від 09.10.2008 р. по справі № 2-а-6655/08 відкритого акціонерного товариства "Андріївське" (Житомирська область, Черняхівський район, с. Андріївка, код ЄДРПОУ 00488792, рах. 260071928 в Житомирській ОД "Райффайзен банк Аваль", МФО 311528) припинено діяльність юридичної особи, що не пов'язано з банкрутством.

Вимоги кредиторів приймаються протягом 30 календарних днів з дати виходу даного оголошення за місцезнаходженням товариства.

Правління АКБ "Сітібанк (Україна)" повідомляє:

10 березня 2009 року об 11 год. 00 хв. за адресою: 03150, місто Київ, вулиця Димитрова, 16-г, відбудуться позачергові загальні збори акціонерів АКБ "Сітібанк (Україна)".  
Реєстрація акціонерів з 10 год. 00 хв. до 10 год. 30 хв.  
Для участі у зборах необхідно мати: Акціонерам - документ, що посвідчує особу; Представникам - довіреність на право участі у зборах та документ, що посвідчує особу. З документами, що стосуються порядку денного позачергових загальних зборів акціонерів Акціонери можуть ознайомитися за місцезнаходженням Банку: 03150, місто Київ, вулиця Димитрова, 16-г.

Порядок денний позачергових загальних зборів акціонерів:

1. Організаційні питання (обрання Голови та Секретаря загальних зборів Акціонерів).  
2. Розгляд питання щодо виплати дивідендів за роки, що минули.

Оголошення про проведення відкритих торгів

1. Замовник Торгів: ТОВ "Краматорськтеплоенерго", код за ЄДРПОУ 34657789.  
1.1. Поштова адреса: 84305, Україна, Донецька обл., м. Краматорськ, вул. Орджонікідзе, 5.  
1.2. Контактні телефони: (06264) 3-97-39, 3-97-33, факс: 3-12-67.  
2. Інформація про процедуру надання послуг: Реконструкція і кап. ремонт основного обладнання:  
**Лот №1 — модернізація турбіни;**  
**Лот №2 — модернізація системи гідрозолоудалення.**  
3. Місце та спосіб отримання тендерної документації: за поштовою адресою, надіславши письмовий запит або факс — повідомлення про бажання участі у відкритих торгах.  
4. Кінцевий термін подання — до 13:00 - 10 лютого 2009 року.



Про тарифи на міжнародні дзвінки та умови послуги "Єдиний світ" для абонентів life:)

Компанія "Астеліт", що надає послуги рухомого мобільного зв'язку під торговою маркою life:), повідомляє про продовження терміну підключення до послуги "Єдиний світ" та оновлені умови тарифікації міжнародних дзвінків для абонентів life:) усіх індивідуальних тарифних планів.

Мобільний оператор life:) продовжує термін дії підключення до послуги "Єдиний світ" до 31.03.09. З 27.01.09, замовивши послугу "Єдиний світ", будь-який абонент індивідуального тарифного плану life:) отримує можливість здійснювати дзвінки за кордон за новими тарифами. Відтепер вартість вихідних дзвінків у Росію з послугою "Єдиний світ" становить 0,60 грн за хвилину, вартість дзвінків у всі інші країни світу - 1,20 грн за хвилину. Замовити послугу "Єдиний світ" можна за 5 грн, подзвонивши на номер \*141# та вибравши пункт 1.

Разом з цим, вступають в дію оновлені тарифи на дзвінки з послугою "Планета life:)" та регулярні міжнародні дзвінки за допомогою коду 810 або "+".

Послуга "Планета life:)" - це можливість дзвонити за кордон за вигідними тарифами, користуючись спеціальним кодом - 811. Починаючи з 27.01.09, тарифікація дзвінків з послугою "Планета life:)" та міжнародних дзвінків відбувається згідно з табл.1.

Таблиця 1		
№	Напрямок дзвінка	З послугою "Планета life:)" Тарифи, грн/хв
1	СНД, Східна Європа, Центральна і Північна Європа, Туреччина	3,35
2	Західна Європа, Північна Америка	5,90
3	Західна і Центральна Азія, Південна і Центральна Америка	7,80
4	Східна Азія, Африка, Австралія/Океанія, інші країни	9,90
5	Сателітний оператор Thuraya	19,80
6	Emsat	33,70
7	Iridium	41,80
8	Inmarsat	70,70

Усі тарифи наведено в гривнях з урахуванням ПДВ та без збору до ПФ. Згідно з законодавством України збір до Пенсійного фонду становить 7,5 % від вартості послуг стільникового рухомого зв'язку та сплачується споживачами одночасно з оплатою зазначених послуг.

Детальні умови про тарифікацію міжнародних дзвінків та умови послуг "Єдиний світ" та "Планета life:)" можна знайти на сайті [www.life.com.ua](http://www.life.com.ua)  
Ліцензія НКРЗ АБ №222715 від 17.11.2005 р. ТОВ "Астеліт", 03110, м. Київ, вул. Солом'янська, 11, літера "А".

Державний комітет України з державного матеріального резерву (м. Київ, вул. Пушкінська, 28, тел.: 235-76-09; 234-33-76)

оголошує конкурс на заміщення вакантної посади директора Контрольно-ревізійного департаменту.

Вимоги до конкурсантив: вища освіта відповідного професійного спрямування за освітньо-кваліфікаційним рівнем магістра або спеціаліста, стаж роботи за фахом не менше трьох років, знання ділової української мови, володіння ПК.

Заяви на конкурс приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення про конкурс.

Постановою Господарського суду міста Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, буд. 44-Б) від 11.12.2008 р. у справі № 28/168-6 Товариство з обмеженою відповідальністю "Ініцію" (ідентифікаційний код —31984642; 03036, м. Київ, пр. Повітрофлотський, буд. 92-Б) визнано банкрутом і відкрита ліквідаційна процедура.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Сніжко Олександра Юрійовича (ліцензія Міністерства економіки України Серія АБ № 176155 від 02.08.2005 р.), 03127, м. Київ, пр. 40-річчя Жовтня, буд. 126, корп. 3, кв. 18.

Павлоградський міськрайонний суд Дніпропетровської області по цивільній справі за позовом Подлігайло Олександра Івановича до Подлігайло Івана Григоровича, Некоз Олексія Івановича про визнання частково недійсним договору купівлі-продажу та про визнання права власності на частину житлового будинку, як спадщину по заповіту викликає Подлігайло Івана Григоровича та Некоз Олексія Івановича в якості відповідачів у судові засідання, яке відбудеться 29.01.2009 року о 14.00 год. у приміщенні Павлоградського міськрайонного суду Дніпропетровської області (м. Павлоград Дніпропетровської області, вул. Дніпровська, 135).

Філія ДГУ „Агентство з питань банкрутства”

у Чернівецькій області організовує аукціон з продажу майна банкрута: Товариства з обмеженою відповідальністю „Мир”. Для продажу пропонується: Лот №1 Не житлова будівля корівника, (Літ. А), загальна площа 979,8 кв.м., за адресою: вул. 40-річчя Перемоги, 84-В, с. Клішківці, Хотинського р-ну, Чернівецької обл., початкова ціна 16500 грн.; Лот №2: Не житлова будівля корівника, (Літ. А), заг. площа 901,1 кв.м., за адресою: вул. 40-річчя Перемоги, 84-Г, с. Клішківці, Хотинського р-ну, Чернівецької обл., початкова ціна 15200 грн.; Лот №3 Не житлова будівля корівника, (Літ. А), загальна площа 766,1 кв.м., за адресою: вул. 40-річчя Перемоги, 84-Б, с.Клішківці, Хотинського р-ну, Чернівецької обл., початкова ціна 12900 грн. Реалізація майна без ПДВ. З технічною характеристикою майна банкрута та умовами аукціону можна ознайомитись у організатора аукціону за телефонами (0372)58-43-68, 80505228757. Заявки приймаються за адресою: м.Чернівці, вул.Головна, 44/24 ЧФ ДГУ „Агентство з питань банкрутства”. Останній день подання заявок 16 лютого 2009р. Аукціон відбудеться 20 лютого 2009р. о 10 год. за адресою: м.Чернівці, вул.Головна,44/24, Філія ДГУ „Агентство з питань банкрутства” Чернівецької області.



Перелік учасників (тимчасових учасників) Фонду гарантування вкладів фізичних осіб станом на 01.01.2009 р.				Перелік учасників Фонду гарантування вкладів фізичних осіб станом на 01.01.2009 р.			
№ з/п	Повна назва банку	№ свідоцтва учасника Фонду	Дата свідоцтва учасника Фонду				
1	Акціонерний комерційний банк "Аркада"	1	03.06.2002				
2	АКЦІОНЕРНИЙ КОМЕРЦІЙНИЙ БАНК "ЧОРНОМОРСЬКИЙ БАНК РОЗВИТКУ ТА РЕКОНСТРУКЦІЇ"	2	03.06.2002				
3	Відкрите акціонерне товариство "Аграрний комерційний банк"	3	10.09.2003				
4	Акціонерний банк "АвтоЗАЗбанк"	5	03.06.2002				
5	Відкрите акціонерне товариство Банк "Морський"	6	16.08.2007				
6	Акціонерний банк "Таврика"	8	03.06.2002				
7	Акціонерний банк "Український комунальний банк"	9	03.06.2002				
8	Акціонерний банк "Укоопспілка"	10	08.08.2003				
9	Полтавський акціонерний банк "Полтава-банк"	11	03.06.2002				
10	Відкрите акціонерне товариство "Акціонерний комерційний банк "АВТОКРАЗБАНК"	12	03.06.2002				
11	Відкрите акціонерне товариство Акціонерний банк "Південний"	15	03.04.2007				
12	Акціонерний комерційний банк "Індустріалбанк"	16	03.06.2002				
13	Відкрите акціонерне товариство Комерційний банк "Південкомбанк"	17	15.03.2004				
14	Акціонерний комерційний "Промислово-фінансовий банк"	18	03.06.2002				
15	Відкрите акціонерне товариство Комерційний банк "Хрещатик"	19	03.06.2002				
16	Акціонерно-комерційний банк соціального розвитку "Укрсоцбанк"	20	03.06.2002				
17	відкрите акціонерне товариство "Державний експортно-імпорتنний банк України"	21	04.06.2002				
18	Акціонерний комерційний банк "Європейський"	22	30.07.2004				
19	Акціонерний комерційний банк "Альянс"	23	30.03.2005				
20	Відкрите акціонерне товариство "Універсал Банк"	24	10.01.2008				
21	Відкрите акціонерне товариство "ПІРЕУС БАНК МКБ"	25	21.05.2008				
22	Відкрите акціонерне товариство "Акціонерно-комерційний банк "Капітал"	26	04.06.2002				
23	Акціонерний комерційний банк "Легбанк"	27	04.06.2002				
24	Відкрите акціонерне товариство "Акціонерний банк "Бізнес Стандарт"	28	27.02.2008				
25	закрите акціонерне товариство "Акціонерний комерційний банк "Одеса-Банк"	29	04.06.2002				
26	Товариство з обмеженою відповідальністю "Український промисловий банк"	30	04.06.2002				
27	Відкрите акціонерне товариство Акціонерно-комерційний банк "Львів"	31	04.12.2008				
28	Акціонерний комерційний банк "Інвестбанк"	32	04.06.2002				
29	Відкрите акціонерне товариство Комерційний банк "Національний стандарт"	33	28.03.2007				
30	Акціонерний комерційний банк "Фінбанк"	34	08.08.2003				
31	Товариство з Обмеженою Відповідальністю Комерційний банк "Коопінвестбанк"	35	04.06.2002				
32	Відкрите акціонерне товариство "Інноваційно - промисловий банк"	37	18.08.2003				
33	Відкрите акціонерне товариство "БТА Банк"	38	20.11.2006				
34	Відкрите акціонерне товариство "Банк "Український капітал"	39	04.06.2002				
35	Акціонерне Товариство "ІНДУСТРІАЛЬНО-ЕКСПОРТНИЙ БАНК"	40	04.06.2002				
36	Відкрите акціонерне товариство "Банк Професійного Фінансування"	41	25.12.2008				
37	Акціонерно-комерційний банк "Золоті ворота"	42	05.06.2002				
38	Відкрите акціонерне товариство комерційний банк з іноземним капіталом "Промекономбанк"	43	26.03.2003				
39	Акціонерний банк "Український Бізнес Банк"	44	26.02.2004				
40	Закрите акціонерне товариство "Альфа-Банк"	45	05.06.2002				
41	ВІДКРИТЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "ФОЛЬКСБАНК"	47	29.09.2008				
42	Закрите акціонерне товариство "Полікомбанк"	48	05.06.2002				
43	Відкрите акціонерне товариство акціонерний банк "Укргазбанк"	49	05.06.2002				
44	Акціонерний банк "Експрес-Банк"	50	05.06.2002				
45	Відкрите Акціонерне Товариство „КРЕДОБАНК"	51	28.03.2006				
46	ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ "ФІНРОСТБАНК"	52	14.06.2005				
47	Відкрите акціонерне товариство "РОДОВІД БАНК"	53	04.11.2004				
48	Відкрите акціонерне товариство "Плюс Банк"	55	13.02.2008				
49	Акціонерний комерційний банк "Інтеграл"	56	05.06.2002				
50	Відкрите акціонерне товариство ВТБ Банк	57	07.06.2007				
51	Акціонерний комерційний регіональний банк "Реґіон-банк"	58	05.06.2002				
52	Відкрите акціонерне товариство РЕАЛ БАНК	59	13.12.2005				
53	Акціонерний комерційний банк "Меркурій"	61	06.06.2002				
54	товариство з обмеженою відповідальністю комерційний банк "Західномоббанк"	62	06.06.2002				
55	Товариство з обмеженою відповідальністю "Банк Фамільний"	63	24.01.2005				
56	Закрите акціонерне товариство "Європейський банк раціонального фінансування"	64	29.11.2005				
57	Відкрите акціонерне товариство						

**ТОВ «КРІОГЕННІ ТЕХНОЛОГІЇ» (підприємство-банкрут)**

Інформує про продаж майна підприємства-банкрута ТОВ «Кріогенні технології». До продажу пропонується:

**Лот № 1.** Об'єкт незавершеного будівництва — площею 4,5754 га - завод по переробці зношених шин, а саме :

**1. Обладнання** — установка RC - 400 / 04-16 та DU — 200 / 03-02 виробництва фірми INTEC Sondermachten Gmb;

**2. Будівлі та споруди** — блочна котельня «Виток — 4 « незавершене будівництво виробничого корпусу, будівля прохідної з складом пального палива та котельною, насосна, протипожежні резервуари, резервуари для збереження піноутворювача, КНС, майданчик для зберігання відходів та азоту, автодороги, кріогенні цистерни, газопровід, водопровід та підстанція 35/6 квт. Місце знаходження майна — Львівська обл., м. Дрогобич , вул. Зарічна, 52;

**3. Проектні дані обладнання:** переробка 25000 тон зношених шин на рік, при цьому вихід продукції складає: гумогрануляту і гумового борошна (гумової крихти) — 16250 тон, металевого корду - 6750 тон, текстильного корду — 2000 тон; виробництво покриттів для підлоги — 1300 тон на рік (200 тис. кв. м); можливе виробництво гумових нашпальних та підрейкових прокладок для залізниці, гумово-бітумної мастики для аеродромів, ізоляційної мастики для покриття трубопроводів, модифікатору бітуму для Євро покриття, модифікатору бітуму для асфальто-бетонних доріг, гумового наповнювача верхнього прошарку автодоріг, гумових переходів залізничних шляхів;

**4. Початкова ціна продажу лота — 7 185 572,55 грн., з урахуванням ПДВ;**

**5. Умови продажу:** засобами платежу є грошові кошти. Проведення розрахунків за придбане майно здійснюється протягом 30 календарних днів з дня проведення торгів. Оформлення права власності за придбане майно та сплата державного мита здійснюється за рахунок покупця. Покупець попереджений, що в разі його відмови від підписання договору купівлі-продажу, сплачений гарантійний внесок йому не повертається, торги за даною угодою вважаються такими, що не відбулися;

**6. Реєстраційний внесок — 17 грн.** вноситься на рахунок № 26009301260745 в Подільському від. ПІБ м. Києва, МФО 322197, код ЄДРПОУ 22894896, одержувач філія « Київський аукціонний центр» ДАК «НМАЦ».

**7. Гарантійний внесок** для участі у відкритих торгах — 10% від початкової ціни вноситься на рахунок № 26008302260745 в Подільському від. ПІБ м. Києва, МФО 322197, код ЄДРПОУ 22894896. Одержувач філія «Київський аукціонний центр» ДАК «НМАЦ»;

**8. Кінцевий термін прийняття заяв** — за 3 робочі дні до проведення торгів;

**9. Відкриті торги відбудуться 23 січня 2009 р.** об 11.00 годині за адресою: м. Київ, вул. М. Раскової, 15, 3 поверх.

**10. Служба з організації та проведення торгів:** м. Київ, вул. М. Раскової, 15, тел. 492-86-42, філія «Київський аукціонний центр» ДАК «НМАЦ». Ознайомитися з майном можна за адресою його місцезнаходження.

Господарський суд Одеської області (пр. Шевченка, 29, м. Одеса, 65119) ухвалою від 22.12.2008 року по справі № 17-2-7-32-18-21/7215 про банкрутство боржника - ЗАТ «Одеський автоскладальний завод» продовжив процедуру санації. Керуючим санації призначений Горін Едуард Олексійович.

У зв'язку з чим приймаються пропозиції відносно санації боржника.

З пропозиціями звертатися по тел. 8-050-673-27-10; 8-048-731-56-04; факс/тел. 8-0482-35-67-11.

Постановою Господарського суду Вінницької області (м. Вінниця, вул. Хмельницьке шосе, 7) по справі № 8/105-08 визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру Сільськогосподарського товариства з обмеженою відповідальністю «Старт», вул. Леніна, 35, с. Лип'ятин Хмельницького району Вінницької області, код 03734919, р/р 26000425802002 в БАТ «Ошадбанк» м. Хмельник», МФО 362265. Ліквідатором призначено Томашука М. С., 1-пров. Лісовий, 16, с. Майдан-Чапельський Віницького району Вінницької області.

Господарський суд Дніпропетровської області (49600, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1-а) постановою від 29.05.2007 р. по справі №Б24/200-07 визнав банкрутом Приватне Підприємство «Поиск» (код ЄДРПОУ 13462127; 49057, пров. Маяковського, 11-в, м. Дніпропетровськ).

За ухвалою від 27.11.08 р. ліквідаційна процедура буде здійснюватися на загальних підставах в строк до 27.11.2009 р., ліквідатором призначено арбітражного керуючого Лихопька Дениса Павловича, ліцензія АВ №347327. Тел.: (056) 744-78-57, адреса: 49000, м. Дніпропетровськ, а/с 37.Кредитори мають право заявити свої претензії до боржника в місячний строк з дня публікації оголошення.

Господарський суд Івано-Франківської області (76000, м. Івано-Франківськ, вул. Шевченка, 16) постановою від 23 грудня 2008 року по справі №Б-21/289-13/175 визнав боржника - Товариство з обмеженою відповідальністю «ІМЕКСКОМ» (74300, Івано-Франківська область, Калуський район, м. Калущ, вул. Каракая, 24, код ЄДРПОУ 20456742) банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено Хлібичука Михайла Івановича (77454, Івано-Франківська область, Тисменицький район, с. Драгомирчани, вул. Миру, 10, ліцензія арбітражного керуючого серія АВ №158262 від 04.10.2006 року).

**БАТ «Феодосійський приладобудівний завод»** (100% державна





21 січня на більшій частині території України пройде невеликий сніг, у південних, східних областях та в Криму помірні опади; лише у західній частині без істотних опадів. Температура вночі 3–9° морозу, в Карпатах до 12° морозу; вдень 0–5° морозу, у південних та західних областях від 2° морозу до 4° тепла; в Криму вночі 0–5° морозу (на Південному узбережжі 0–3° тепла), вдень 3–8° тепла. У Києві та області температура вночі 4–9°, вдень 0–5° морозу.

Європейське визнання

**Легка атлетика.** Європейська асоціація легкої атлетики (ЕАА) назвала найкращим атлетом грудня українця Сергія Лебеда. За підсумками опитування він набрав більше третини голосів. Як повідомляє офіційний сайт асоціації, добитися такого почесного визнання нашому бігуну допомогла чергова, восьма, перемога на чемпіонаті Європи з кросу (Брюссель, 14 грудня). Континентальна асоціація почала визначати найкращих спортсменку і спортсмена місяця з 2007 року. Отже, Лебідь став першим українським спортсменом, який потрапив до числа переможців опитування ЕАА.

Турнірна хроніка

**Велоспорт (грек).** Пекін (Китай). Четвертий етап Кубка світу. Українські спортсівці Любов Шуліка та Віталій Шедов здобули срібні нагороди. Шуліка вийшла до фіналу у спринті і боролася за «золото» з литовкою Сімоною Крупескайте, але поступилася і задовольнилася «сріблом». Шедов здобув друге місце в індивідуальних перегонах переслідування на 4 кілометри. Раніше бронзову нагороду здобула Світлана Галюк (індивідуальні перегони на три кілометри).

**Фехтування.** Кюньзельсау (Німеччина). Етап Кубка світу серед юніорів. Українка Ірина Кравчук із Хмельницького виграла «бронзу» у турнірі шаблесток. На шляху до медалі Ірина в 1/32 фіналу здобула італійкою 15:6, в 1/16 здолала польку 15:12, в 1/8 поборолла німкенню 15:4, у чвертьфіналі вибила ще одну італійку 15:7. І лише у півфіналі поступилася італійці Сінігаглії 8:15.

Фінал Євро-2009 — зелене світло!

**Баскетбол.** Жіноча збірна України в останньому матчі групового додаткового відбірного турніру програла в Німеччині місцевій збірній. Однак цей результат (Німеччина—Україна 48:45 (19:19, 7:6, 6:14, 16:6) жодним чином не вплинув на розподіл місць у групі «А». До фінального турніру Євро-2009 вийшла збірна України. Там суперницями підопічних Володимира Брюховецького також у групі А стануть збірні Чехії, Іспанії та Словаччини.

\*\*\*

**Чемпіонат України.** Суперліга. Чоловіки. «Миколаїв» — «Азовмаш» (Маріуполь). 66:86 (23:21, 12:27, 13:18, 18:20). «Суміхімпром» — «Київ» 60:61 (18:16, 16:14, 16:15, 10:16). «Полтава» — «Донецьк». 87:90 (32:21, 19:26, 20:29, 16:16). «Пульсар» (Рівне) — «Хімік» (Южний). 61:64 (14:14, 17:21, 15:16, 15:13).

«Київ» — 13 перемог, «Азовмаш» — 12, «Донецьк» — 9, «Хімік» — 8, «Миколаїв», «Суміхімпром» — по 5, «Пульсар» — 4, «Полтава» — 3.

Сторінку підготував Віктор БРАНИЦЬКИЙ.

**Редактор номера Іван ІЛЛЯШ.**

**Редколегія:** Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДА.

**Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.**

► За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.

► Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.

► Рукописів не повертаємо.

► Листування з читачами — тільки на сторінках газети.

► При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

► Платні матеріали.

Оптимістичний початок



**Футбол.** XXVI Міжнародний турнір в Маспаломасі (Іспанія, Канарські острови).

**«Боруссія» (Німеччина, Менгенгладбаг) — «Шахтар» (Україна, Донецьк). 0:3. Голи:** Гладкий, 18, Кастільо, 45+1, Селезньов, 64.

**«Боруссія»:** Логан, Брубере, Кальсен, Галашек (Шахтен, 72), Марін (Колоуті, 46), Френд (Альдерман, 46), Паузе (Баупйоган, 46), Левелс, Бредлі (Нойвілль, 46), Макмур (ван ден Дерг, 67) Сталтері (Дорда, 67). **Тренер** — Йос Луукай.

**«Шахтар»:** П'ятов (Шуст, 67), Гюбшман (Левандовський, 59) Фернандіньо, Жадсон (Полянський, 76), Кастільо (Федецький, 67), Шевчук, Гай (Дуляй, 59) Гладкий (Селезньов, 59) Чигринський, Іщенко (Єзерський, 67), Срна (Чижов, 67). **Тренер** — Мірча Луческу.

**Попереджено** Срну, 51.

**Арбітр** — Гуан Гарсія (Іспанія). 17 січня. Маспаломас. Муніципальний стадіон. 2000 глядачів. 22 градуси.

Як то кажуть, доля матчу вирішилася ще в першому таймі. «Гірники» одразу заволоділи ініціативою і більше контролювали м'яча. І

події розгорталися здебільшого на німецькому боці. А вже скоро донеччани забили. Срна зробив точну передачу зі свого флангу на ніким не прикритого Гладкого, котрий в один дотик вразив ціль.

«Шахтар» продовжував тиск, і другий гол не примусив чекати на себе. Кастільо, котрий перед цим змарнував кілька моментів, на доданій до першого тайму хвилині реабілітувався. Метрів з п'ятнадцяти мексиканець влучно пробив у далекий від ворота-раря кут.

Картина на полі і після відпочинку не змінилася. Український клуб діяв з легкістю, бажанням і впевнено диктував свої умови. А на 63-й хвилині Селезньов, котрий вийшов на заміну, скористався бездоганною передачею Фернандіньо і пробив у порожні ворота.



Сьогодні «Шахтар» в рамках турніру проведе завершальний поєдинок. Він зустріне-ть-ся з іспанським клубом другого дивізіону «Лас-Пальмас». Початок о 21.00 (пряма трансляція на каналі Євроспорт-2).

**На знімку: Фернандіньо, Гладкий і Гюбшман добре попрацювали на стартову перемогу.**

Фото прес-служби ФК «Шахтар».

Тріумф у Білорусі

**Футбол.** Мінськ (Білорусь). Міжнародний юнацький турнір (U-17). **Фінал. Україна—Росія. 2:1.** Обидва м'ячі у переможців забив Будківський, 30, 62. **Україна (стартовий склад):** Максим Коваль, Рижук, Ордець, Володимир Коваль, Жовтюк, Нойок, Караваєв, Бабенко, Рябушко, Іванко, Будківський. **Тренер** — Олександр Головко.

Отже, українці посіли перше місце. У фіналі наша команда здобула вольову перемогу завдяки командному характеру і влучності форварда донецького «Шахтаря» Пилипа Будківського.

Попри невдалий початок (уже на сьомій хвилині наші пропустили м'яча) «синьо-жовті» не знітилися і спромоглися відновити рівновагу ще до перерви. Вийти вперед українцям вдалося у середині другої половини зустрічі. Відзначимо, що саме Будківського організатори змагань визнали найкращим нападником турніру.

У матчі за третє місце збірна Італії перемогла команду Білорусі — 2:1.

Контрольні матчі

**«Шахтар» (Донецьк) — «Грассхопперс» (Цюрих). 1:0. Гол:** Фернандіньо (15). «Шах-

тар»: Шуст (П'ятов, 46), Шевчук (Федецький, 46), Левандовський (Гюбшман, 46), Чижов (Чигринський, 46), Єзерський (Іщенко, 46), Фернандіньо (Жадсон, 46), Гай (Полянський, 46), Вілліан (Дуляй, 32), Срна (Ракицький, 46), Селезньов (Гладкий, 46), Кастільо (Срна, 67). **Вилучено** Чигринського, 66.

**«Динамо» (Київ) — «Унтергагінг» (Німеччина). 3:3. Голи:** Мілевський, 12, Бангура, 25, 30 — Конрад, 13, Фінк, 19, Шульц, 66. **«Динамо» (перший тайм):** Шовковський, Ель Кадурі, Михалик, Діакате, Бетао, Єременко, Гіоане, Кравченко, Гу-

сев, Мілевський, Бангура; **другий тайм:** Шовковський, Несмачний, Саблич, Верховцев, Пайович, Корреа, Ярмоленко, Алієв, Морозюк, Шацьких, Кравець.

\*\*\*

Результати матчів у національних чемпіонатах суперників наших клубів у Кубку УЄФА. **Англія.** «Тоттенгем» (Лондон) — «Портсмут». 1:1 (Дефо, 70 — Нугент, 59). **Італія.** «Сампдорія» (Генуя) — «Палермо». 0:2. **Іспанія.** «Атлетік» (Більбао) — «Валенсія». 3:2 (Габілондо, 17, Мартінес, 41, Лоренте, 90 (п) — Вілла, 2, Моріентес, 30).

Казкова лижня на диво-острові

У мальовничому куточку Києва, на Трухановому острові, з ініціативи фахівців міської благодійної організації «Дитячий оздоровчо–спортивний клуб «Мала флотилія», було проведено чудове лижнє свято, присвячене зимовим канікулам. На нього запросили дітей і дорослих. Тож вік учасників був від п'яти до шістдесяти і більше років. Чудова зимова погода, якої так давно не було в Києві, давала підстави сподіватися на масовість заходу. Зрештою зібралося понад 60 дітей і дорослих.

Як і передбачалося, не всі мали власні лижі. А на Трухановому острові, на жаль, уже не

функціонують, як колись, прокатні бази. Тому за тиждень до свята тренери клубу «Мала флотилія» з вихованцями підготували резервні лижі для тих, хто їх потребував. Але коли почалась реєстрація учасників, виявилось, що підготованого резерву забракло. Добре, що спортивна база «Зеніт» київських профспілок, з керівництвом якої ми співпрацюємо, розташована поруч. Звідти отримали допомогу.

Батько нашого вихованця Олексія Орлюка на своєму авто привіз лижі на місце старту. Щоправда, довелося полагодити кріплення. Допоміг батько вихованки ДЮСШ Олени Пилипенко, в якого виявилися необхідні інструменти. Після реєстрації Артем Яремчук з ДЮСШ Палацу школярів та юнацтва провів маршрутом усіх учасників перегонів.

Дистанцію в 1000 метрів з успіхом подолали обізнані з лижами 9—12-річні спортсмени, а також діти та дорослі, які ніколи не стояли на лижах. Приємно було бачити, як вони проявляли



силу волі і кмітливість, щоб, попри брак досвіду, дістатися фінішу. І святкували цього дня перемогу над собою.

Найкращими серед дітей стали Влад Мусаян (9 років), Данііл Богданович (11 років) і Олена Пилипенко (11 років). Серед юнаків-спортсменів відзначилися Артем Яремчук (16 років), Антон Ткач (15 років) та Олександр Бондарук (16 років). Дуже енергійними виявилися батьківські дуети наших вихованців — Ольга і Олександр Орлюки, Наталія і Юрій Куци, які стали справжнім прикладом ставлення до фізичної культури і здорового способу життя.

Серед ветеранів спорту чудову фізичну підготовку і юнацьке завзяття продемонстрували тренер ДЮСШ, майстер спорту Наталія Бартеньова (48 років), яка виховує двох синів і майже на ентузіазмі готує гідну зміну майстрам. Поряд з нею продемонстрував присутнім фізичну підготовку майстер спорту Юрій Круковський (66 років).

А потім настав урочистий момент, коли призерам були вручені дипломи, цінні подарунки, пам'ятні значки клубу «Мала флотилія». Свої нагороди отримали і дорослі. На прощання всі учасники висловлювали бажання бодай іще раз цієї зими вийти на лижню.

Проведене свято показало, що Труханів острів неодмінно повинен стати Національним парком здорового способу життя і спорту. Що тут необхідно відродити пункти прокату як зимового, так і літнього спортивного знаряддя, що цей диво-острів має стати для киян і гостей міста доступною здравницею. Тоді й мрії про здорову націю стануть реальними.

**Всеслав КОВГАН,** заслужений тренер України, кандидат медичних наук, директор міської благодійної організації «Дитячий оздоровчо-спортивний клуб «Мала флотилія».

Фото Анатолія КИСЛОВА.

<p><b>Редактор номера Іван ІЛЛЯШ.</b></p> <p><b>Редколегія:</b> Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДА.</p> <p><b>Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.</b></p> <p>► За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.</p> <p>► Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.</p> <p>► Рукописів не повертаємо.</p> <p>► Листування з читачами — тільки на сторінках газети.</p> <p>► При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.</p> <p>► Платні матеріали.</p>	<p><b>Засновник — Верховна Рада України</b></p> <p>Свідцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання—КВ № 1 від 26.05.1994 р.</p> <p>Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.</p> <p><b>Передплатні індекси:</b> для фізичних осіб — 40224, 08775, для підприємств і організацій — 60955.</p> <p><b>Передплатна ціна на 2009 рік:</b> для фізичних осіб — 10,00 грн. та 6,00 грн., для підприємств і організацій — 30,00 грн на місяць.</p> <p><b>Ціна в роздрібній мережі — договірна.</b></p>	<p><b>Загальний тираж 150000.</b></p> <p><b>БАТ «Видавництво «Київська правда»</b> 04136, м. Київ, вул. М. Гречка, 13. Зам. 88</p> <p><b>Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України»</b> 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0</p> <p>Газета виходить з 1 січня 1991 року.</p>	<p><b>Адреса редакції:</b> 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.</p> <p><b>ТЕЛЕФОНИ:</b> для довідок — 503-68-72; телефакс — 234-72-54; відділ реклами — 449-72-53, 453-44-56, 453-44-57; телефакс — 449-85-62.</p> <p><b>E-mail: mail@golos.com.ua — загальний reklama@golos.com.ua — відділ реклами let@golos.com.ua — відділ листів foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій</b></p> <p><b>При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»</b></p>	
---	---	---	---	--